

Apocalipsis

¹ Hädaa mädia'agy, yu'u'uch hijty jaduhñ yhity. Mänitä Dios ja'a Jesucristo ñajtsapxøøyyä coo ja'a Jesucristo ja'a mioonsähajxy yhawaandägájtsät tijaty hánajty mobádajp jadáanäp tunáanäp. Mänitä Jesucristo ja'a quiuguexy jim quiejxtägajch maa ja'a Juangän. Hoy ja'a Juan jaduhñ yhawaandägájsäxä.

² Jaduhñä Juan yajwiinhijxä. Y yejc ja'a Juan ja'a tøyhajt jaduhñ mäduhñtiä wyiinhijxy, coo ja'a Diosmädia'agy tiøyyä nebiä Jesucristo hánajty tøø ñägapxiän.

³ Jootcujc hajxy yhity pønjaty hädaa nocy capxp, pønjaty jaduhñ mädoob, pønjaty jaduhñ hoy cudiuumb nej myiñän cujaay. Hix, mobádajp jaduhñ jiada'añii tiuna'añii.

⁴ Høøch Juan hädaa nocy nhädiuumby. Mijts hädaa nocy nyajnajaayøøby pønjatiä Diosmädia'agy panøcxp jim Asianaaxooty maa ja'a juxtujcpä cajptootypän. Weenä Dios ja'a hoyhajt ja'a weenhajt hajxy xmio'oy. Homiänaajä ja'a Dios ñä'ägädä hity. Y ja'a juxtujcpä juøhñdy jim hijpä Dioswiinduum, jaduhñ ja'a hoyhajt ja'a weenhajt hajxy xmioobiä.

⁵ Y ja'a Jesucristo, jaduhñ ja'a hoyhajt ja'a weenhajt hajxy xmioobiä. Yejpiä Jesucristo ja'a tøyhajt jaduhñ. Jaayá'ayäts jayøjp juyypiojc. Jaayá'ayäts rey nägøxiä hanehmb. Xchójcäm hajxy jaduhñ. Tøø hajxy xñähho'túutäm. Tøø hajxy xyajnähwaats xyajcuhwáatsäm ja'a nbojpä ngädieeyhajtäm.

6 Jaduhñ hajxy tøø xpiädáacäm nebiä reyän, nebiä nähgapxtuutpäñ; jaduhñ ja'a Dios hajxy hoy nmädúunämät. Tsøg hajxy jaduhñ cøjxta'axiøø møj jaançh pädáacäm. Amén.

7 Huuc mädown hajxy; mobädajpä ja'a Jesucristo miänaca'añ jocjooty. Nägøxiä jäya'ayhajxy yhixa'añ, møød hajxy je'e tøøbä miäyaghó'oguiäbä. Coø hajxy jaduhñ yhixa'añ, mänitä jäya'ayhajxy nägøxiä jiø'øwa'añ xiuudsa'añ wiinduhmyhagajpt. Tøyhajt jaduhñ.

8 “Høøch cøxiä nyajtsohñdaac. Y høøch cøxiä nyajmayáangombä”, nømä Dios miänaañ. Jaduhñ miädia'agytiägø'øy coø ja'a Dios homiänaajä ñä'ägä hity. Ja'a Dios møjcuhtujt cøxiä møød.

9 Høøch Juan, haguípxyhøch mijts ja'a Diosmädia'agy nmøødpanøcxy; haguípxyhøch mijts tøø nmøødtsaächpøcy. Tøø ja'a Jesucristo mäjaa hajxy xmióoyyäm neby hajxy jaduhñ nmee'xtújcämät. Coochä Diosmädia'agy-yajwa'xyiibä nga'a najtshixø'øwa'añ, møødä Jesucristo miädia'agy, páadyhøch häna'c yaa mädsibø'øbä tøø xquiexy maa xiøhatiän Patmos. Nebiä tsúmybiänøch jaduhñ yaa nhity.

10 Mänitøchä Dioshespíritu xñägädaacy. Näxøø hänajty jaduhñ. Mänitøch nmädooyy møc quiapxy njøøxcø'ømáambiøch. Jaduhñhøch nmädooyy nebiä xuuxtän.

11 Mänitøch je'e xñämaayy:

—Høøch cøxiä nyajtsohñdaac; høøch cøxiä nyajmayaamby. Tijaty miiçh mwiinhixaamby, jaduhñ mgujáayät librojooty. Mänit jim mguéxät maa ja'a hermanodøjc-hajxiän jim Asianaaxooty, maa ja'a

jx্তুjcpä cajptootypän. Jaduhnä jx্তুjcpä cajpt xiøhaty: Efeso, Esmirna, Pérgamo, Tiatira, Sardis, Filadelfia, Laodicea.

¹² Mänítøch nwa'wiimbijty. Je'eçh hänajty nhix-aamby pønhoçh hänajty xmiägäp xp. Mänítøchä ceratoyøhñdy jx্তুjç nhijxy, haagä orohädiuñ.

¹³ Jimä Jesucristo hänajty tiäna'ay maa ja'a ceratoyøhñdy ñähmøjcän. Yoñä wyit hänajty miøødä. Orowøønhaam hänajty quiaaçhwøøñä.

¹⁴ Jaançh tehñ pioobä quiuhwaay hänajty. Jaduhnä wyiin hänajty quiähxø'øgy nebiä jøønhaayän.

¹⁵ Jaduhnä tiecy hänajty yhaambä chämaambä, néjjiämä hobiujxt coo mbó'odät. Jaançh tehñ miøc hänajty quiapxy, nebiä mejy jiäditiän.

¹⁶ Jx্তুjçä madsa'a hänajty quiø'øgonhaty maa ja'a yhahooguiø'øjän. Yhaawjootiä pejyhespada hänajty miøødä, mejtsnaxä jiojpä. Jaduhnä wyiin jiojçp hänajty quiähxø'øgy nebiä xøø møc yhañän.

¹⁷ Cooçh jaduhñ nhijxy, mänítøch nwiin-gugädawøøyy nebiä ho'ogypiän. Mänítøch xquiø'ønähgajpy ja'a yhahooguiø'øhaam. Mänítøch xñämaayy:

—Ca'a mdsähgø'øy. Høøçh ja'a jayøbajtpä, høøçh ja'a jaac høxhaambä.

¹⁸ Jújcyhøch hänajty, tøøçh hijty nho'ogy. Mänítøch njujypiøjcombä. Cábøch mänaa nho'ogaannä. Høøçhä cuhdujt jaduhñ nmøød maa ja'a ho'ogyiibä myinø'øyän, maa ja'a ho'pähajxy ñähgäda'aguiän.

¹⁹ Mgujáayäp jaduhñ nebiaty mwiinhixa'añ, tijaty jájtäp túunäp jäda'ahaty, møød tijaty jadäänäp

tunáanäp.

²⁰ Jadhun miädia'agytiägø'øy ja'a tøøbä mhíxiábä. Ja'a juxtujcpä madsa'ajä, ja'a näjuxtujcpä Diosquexyhajxy je'e, ja'a Dios jim quiejxypä maa ja'a hermanodøjc-hajxiän, maa ja'a cajpt juxtujcpän. Y ja'a juxtujcpä orotoyøhñdiä, ja'a hermanodøjc-hajxy je'eduhn, ja'a hajxy jim Diosmädia'agy panøcxpä maa ja'a cajpt juxtujcpän.

2

¹ 'Jaduhnä Diosquexy myajnäjaayó'øwät, ja'a tøø quiexyijäbä maa ja'a hermanodøjc-hajxiän jim Efeso: "Ja'a Jesucristo, ja'a juxtujcpä madsa'a quionhijpiä, jim je'e tiäna'ay maa ja'a ceratoyøhñdy ñähmøjcän; je'eds jadhun mänaamb:

²⁻³ Nnajuøøbiøch jadhun coo hajxy hoy mgudiñ, coo hajxy møj mmee'xtucy, coo hajxy tøø mdsaaçhpøcy ja'a høøchcøxpä, coo ja'a ca'awiindøybä hajxy mga'a mee'xy. Tøø hajxy mmädia'agyhixy ja'a häna'c-hajxy jadhun mänaambä cooc tyijy hajxy tøø quiexyii ja'a Diósäm. Tøø hajxy mnajuø'øy coo hajxy yhøhnda'agy. Hoy hajxy mmee'xtucy.

⁴ Je'eçh nga'a hojwiøøby coo hajxy mga'a nijootpáatänä neby hajxy jecy mhøxtägøøyyän.

⁵ Tii hajxy hoy coo mga'a nijootpáatänä. Naxy hajxy mdehm ñijootpaadøjät neby hajxy mya-tsohndaquiän. Pø caj, nøcxáambøchä mcera-toyøhñdyhajxy nbøgáanäm. Cähxø'p jadhun coochä nmädia'agy hajxy jadhun xquia'a panøcxänä.

⁶ Je'eds hoy coo ja'a nicolaíta miädia'agy hajxy mga'a mee'xä nébiøch jadhun nga'a mee'xiän.

7 Hamädoowhit hajxy nebiä Dioshespíritu ñäma'ay ja'a hermanodøjc-hajxy maa ja'a juxtujcpä cajptän. Pønjaty mäjädaacp, je'echä cuhdujt hajxy nmo'owaamby coo hajxy jim ñöcxät maa ja'a Dioswiinduumän. Jimä tømmdsa'am hajxy jiøø'xa'añ ja'a jugyhajtyejpä.”

8 'Jaduhnä Diosquexy myajnäjaayó'owät ja'a tøm quiexyijäbä maa ja'a hermanodøjc-hajxiän jim Esmirna. “Ja'a Jesucristo, ja'a jayøbajtpä je'e møødä høxhaambä. Tøm hijty yho'ogy; tøm jadähooc jiuypiojtägach. Je'eds jaduhñ mänaamb:

9 Nnajuøøbiøch jaduhñ coo hajxy mjaanç tehñ chaaçhpøcy, coo hajxy mjaanç tehñ yhäyoy. (Høøch mijts ja'a hoyhajt ja'a weenhajt nmooby.) Nnajuøøbiøch jaduhñ coo mijtsä judíoshajxy haxøøg xñänømy. Jue'e hajxy jaduhñ, ja'a møjcu'ugongä miädia'agy hajxy miäbøjcäp. Ja'a hóybäc tyijy hajxy je'eduhñ wyi'i miäbøjpy; cab jaduhñ ñä'ä tóyyäbä.

10 Cab hajxy mdsähgó'owät hoy hajxy nej cu mja jat cu mja habet. Myajtsumaamb hajxy näje'e ja'a møjcu'ugongcøxpä. Xñä'ä hijxmdsaamb hajxy jaduhñ pø tøyhajt hajxy jaduhñ mjaanç mäbøcy. Majcxøøyyä hajxy mdsaaçhpøga'añ. Coochä nmädia'agy hajxy hamuumdu'joot xquiudiúunät, hoy hajxy cu mja ho'og, høøch mijts ja'a cuhdujt nmo'owaamby coo hajxy jim mnöcxät Dioswiinduum.

11 Hamädoowhit hajxy waambä Dioshespíritu ñäma'ay ja'a hermanodøjc-hajxy maa ja'a juxtujcpä cajptän. Pønjaty mäjädaacp, cab hajxy ñä'ägädä tsaächtiuna'añii ja'a Diósäm; cab hajxy piäda'aga'añii møjcu'uhaam.”

12 'Jaduhnä Diosquexy myajnäjaayó'owät ja'a jim̄ tøø quiexyijäbä maa ja'a hermanodøjc-hajxiän jim̄ Pèrgamo: "Ja'a Jesucristo yhaawjooty ja'a pejyhespada miøødä, mejtsnaxä jiojpä. Je'eds jaduhñ mänaamb:

13 Nnajuøøbiøch cooçh mijts nmädia'agy hoy xquiudiuunä homiänaajä, hoyyä Satanás jim̄ jia gobiernähaty maa mijts mhitiän, hoyyä Antipas jim̄ tøø jia yagho'ogyii. Paady yagho'cä cooçh nmädia'agy hijty xyajwa'xä. Ni wéeñtiøch nmädia'agy hajxy xquia'a høxhijxä.

14 Je'eçh mæbøcy nga'a hojwiøøby coo häna'c wiingmädia'agy hajxy näje'ejaty yajnähiçø'øy nebiä Balaam jecy yajnähiçøøyyän. Je'edsä Balaam jøjcapxøøyy coo ja'a judíoçhajxy ñäma'awøøjät cooc tyijy jaduhñ yhooyä coo hajxy ñiyhamigähamäadowøøjät, coo hajxy quiaay yhú'ugät tijaty hajxy tøø yoxy maa ja'a quepychechwiinduumän.

15 Jii häna'c-hajxy näje'ebä, cabä nicolaíta miädia'agy hajxy ñajtshixø'øwaanä. Cábøch mæbøjnäbä ja'a mädia'agy jaduhmbä nme'e'xy.

16 Weenä mädia'agy jaduhmbä hajxy ñajtshixø'øy. Pø caj, nøcxáambøch nmädsibø'øwa'añ pønjaty jim̄ haxøøg yajnähiçøøby maa mijtsän. Hädaa pejyhespada yaaby nmøødpøch nhaawjooty, hädáajøch nmädsiptunaamby.

17 Mhamädoowhídäp hajxy waambä Dioshespíritu ñäma'ay ja'a hermanodøjc-hajxy maa ja'a juxtujcpä cajptän. Pønjaty mäjädaacp, je'eçh nyajcayaamby ja'a maná jim̄ yu'uçhpä. Møødøçhä poobtsaa nmo'owa'añ. Jimä jemxyiøø

yuugjaayä poobtsaanähgøxp. Ni pøn jaduhñ quia'a høxcapy quia'a najuø'øy. Jagooyyä yhøxcapy ja'a tøøbä mio'oyijäbä.”

18 'Jaduhñä Diosquexy myajnäjaayø'øwät ja'a jim tøø quiexyijäbä maa ja'a hermanodøjc-hajxiän jim Tiatira; “Ja'a Jesucristo, jaduhñä wyiin quiähxø'øgy nebiä jøønhaayän. Jaanç tehñ yhaamb jaanç tehñ chämaambä tiecy néjjiämä hobiuajt coo mbó'odät. Jaayá'ayäts jaduhñ mänaamb:

19 Nnajuøøbiøch jaduhñ coo hajxy hoy mniçhogyii, coo hajxy hoy mmäbøcy, coo hajxy hoy mgudiuñ, coo hajxy mõj mjaanç tehñ miee'xtucy. Jaduhñhøch nnajuøøbiä coo hajxy jabom-jabom maas hojiaty mgudiuñ.

20 Je'eçh mäbøcy hoy nga'a mänijwiøøyyäp coo ja'a to'oxiøjc jii tu'ug maa mijsän ja'a xøhajpä Jezabel. Ja'a Dioscøxpäc tyijy miädia'agy. Pero xjiøjcapxøøyyäbøch nmoonsähajxy. Jaduhñ yhøhñdaacpä cooc tyijy yhoyyä coo hajxy ñiyhamigähamäadowøøjät, coo hajxy quiay yhú'ugät tijaty hajxy tøø yoxy maa ja'a quepychechwiinduumän.

21 Tøøchä Jezabel mayhooc nja näma'ay coo ja'a mädia'agy jaduhñbä ñajtshixø'øñät. Pero cab jaduhñ ñä'ägädä najtshixø'øwa'añ.

22 Nyajpa'ambedáambiøch je'eduhñ møødä yhamigohajxy, pø cabä yhaxøøgcuhdujt hajxy ñajtshixø'øwa'añ. Hoyhóyhøch hajxy nyajtsaächpøga'añ.

23 Ngøxy pøgáañäbøchä yhuungä jiugyha-jthajxy. Jaduhñä hermanodøjc-hajxy nägøxiä

ñajuø'owa'añ maa ja'a juxtujcpä cajptän coochä wyiinmahñdy hajxy nnajuøøyyä. Coohajxy hoy mguhdujthádät, nmo'owáambiøchä hoyhajt ja'a weenhajt hajxy jaduhñ. Pø cabä, nyajtsaaçhpøgåambiøch hajxy jaduhñ.

²⁴ Pønjaty jim jaac hijp Tiatira, ja'a haxøøgmädia'agy hajxy ca'a panøcxpä, ja'a Satanás miädia'agy hajxy ca'a panøcxäbä, cábøch hajxy waamb nhanehmñä. (Tøyhájtäc tyijy ja'a Satanás miädia'agy jaduhñ.)

²⁵ Jagóoyyøch hajxy njaac näma'ay coo hajxy hoy mgudiúnät neby hajxy naxy mnä'ägädä cuhdujthatiän, høxtä cóonøch yaa ngädaactägátsät.

²⁶ Pønjaty mäjädaacp, pønjátyhøchä nmädia'agy hoy xyajtúunäp homiänaajä, je'eçhä cuhdujt hajxy nmo'owaamby coo hajxy guiobiernähádät wiinduhmyhagajpt,

²⁷ nébiøch nDeedy xquiuhdujtmooyyän. Møcä cuhdujt hajxy miøødhada'añ. Coo ja'a miädia'agy hajxy quia'a mäbøjcäxät, mänit hajxy chaächtiuna'añii, ja'a hajxy ca'a mäbøjpä. Jaduhñ hajxy chaächtiuna'añii néjjiämä tu'ts mwojpú'uwät varillahaam.

²⁸ Nmo'owáambiøchä jaxiøøm hajxypä.

²⁹ Mhamädoowhídäp hajxy waambä Dioshespíritu ñäma'ay ja'a hermanodøjc-hajxy maa ja'a juxtujcpä cajptän.”

3

¹ Jaduhñä Diosquexy myajnäjaayø'owät ja'a jim tøø quiexyíjäbä maa ja'a hermanodøjc-hajxiän jim Sardis: “Ja'a Jesucristo, je'edsä Dioshespíritu

møødhajp ja'a juxtujcpä, møødä madsa'a juntu-jcpä. Je'eds jaduhñ mänaamb: Nnajuóøbiöch cooçh nmädia'agy hajxy xquia'a yajtuunä, hoy häna'c-hajxy jia mäna'añ cooc tyijy mijts hoy mgudiuñ.

² Naxiä mwiinmahñdy hajxy mdehm yajmédsät. Cabä Diosmädia'agy hajxy hoy mjaty cudiuñ. Je'eçh jaduhñ nja tsojpy coo hajxy pedyii mgudiúnät, coo hajxy jaduhñ mga'a nä'ägä tu'udägóyyät.

³ Mjahmiédsäp ja'a homiädia'agy hajxy jaduhñ, ja'a hajxy hijty tøø mhabóquiäbä. Je'eds hajxy myajtúnäp tehngajnä. Najtshixøøñä ja'a mhamdsoo wiinmahñdy hajxy jaduhñ. Pø cabä, jaguiápxyhøch mijts nyajcumädówät. Cab hajxy hánajty mnajuø'øy mänáajoch mijts nyajcumädowa'añ.

⁴ Jim häna'c näje'e maa mijtsän jim Sardis, cab hajxy nej jiatcø'øy. Coo hajxy hoy wiädity, páadyhøch hajxy xmiøødwädita'añ poobwitmøød.

⁵ Pønjaty mäjädaacp, poobwit hajxy miøødhadaamby. Cábøchä xiøøhajxy nbo'odaanä maa hajxy myiñän cujaay librojooty. Jim hajxy ñøcxa'añ maaçh nDeediän, maa ja'a Diosmoonsän. Mänítøch hajxy jim ngapxpaada'añ, pønjatiä xiøø hánajty miimb cujaay librojooty.

⁶ Mhamädoowhídäp hajxy waambä Dioshespíritu ñäma'ay ja'a hermanodøjc-hajxy maa ja'a juxtujcpä cajptän."

⁷ Jaduhñä Diosquexy myajnäjaayó'owät ja'a jim tøø quiexyíjábä maa ja'a hermanodøjc-hajxiän jim Filadelfia: "Ja'a Jesucristo, cabä tii pojpa tii

cädieey miøødä. Ja'a tøyhåjtåts jaduñ ñä'ägä møød. Miøødhåjtäbä rey David yhawaatst je'eduhñ. Coö hånajty tii tøø yaghawa'açh, ni pøn jaduñ quia'a hagó'øwät. Y coö hånajty tii tøø yhawägüiich, ni pøn jaduñ quia'a yaghawá'adsät.

⁸ Jaayá'ayäts jaduñ mänaamb: Nnajuøøbiøch coöch nmädia'agy hajxy hoy xyajtuunä, hoyyä møcmäjaa hajxy jaduññtiäbaady mga'a ja møødä. Jadúhñhøch nnajuøøbiä coöch mijtsä nxøø xquiapxpáatäbä. Páadyhøch mijts jaduñ nguhdujtmø'oy coö hajxy jim mnøcxät Dioswiinduum.

⁹ Pønjetiä møjcu'ugong ja'a miädia'agy jaduñ mäbøjcäp, ja'a judíøshajxy, jaduñ hajxy miänaambä cooc tyijy ja'a Diosmädia'agy hajxy hoy pianøcxpä. Cab jaduñ ñä'ä tøyäbä. Nä'ä høhñdaacp hajxy jaduñ. Nyajmedsäämbiøch hajxy maa mijts mwiinduumän. Mänitøch hajxy jim nyagjijcäda'aga'añ, neby hajxy jaduñ ñajuø'øwät coöch mijts jaduñ ndsocy.

¹⁰ Tøøch nmädia'agy hajxy xyajtuunä coö hajxy mmee'xtúgät. Páadyhøch mijts ngüeendähada'añ mänaa ja'a tsø'ty ja'a häyohn hånajty ñaxa'añän wi-induhmyñaaxwiin. Mänitä jäya'ayhajxy nägøxiä chaaçhpøga'añ.

¹¹ Mobädájpøch jiiby nhäda'aga'añ. Tehngajnä hajxy jaduñ hoy mgudiúnät. Jaduñä cuhdujt hajxy ni pøn xquia'a pøjcät coö hajxy jim mnøcxät maa ja'a Dioswiinduumän.

¹² Pønjaty mäjädaacp, cøjxta'axiøø hajxy jim yhida'añ Dioswiinduum. Ni mänaa hajxy jim quia'a tsoonaannä. Ja'a nDéedyhøchä xiøø, jímhøch nyuugjaayaanä maa ja'a

wyiinnähgopcøxphajxiän, møødä Dioscajptä xiøø, møød høøch njemyxiøø. Ja'a Dioscajptä, ja'a Jerusalén jemybiä je'e. Jim je'e choona'añ tsajpootyp maa ja'a Diosän.

13 Mhamädoowhídäp hajxy waambä Dioshespíritu ñäma'ay ja'a hermanodøjc-hajxy maa ja'a juxtujcpä cajptän.”

14 'Jaduhnä Diosquexy myajnäjaayø'owät ja'a jim tøø quiexyijäbä maa ja'a hermanodøjc-hajxiän jim Laodicea: “Ja'a Jesucristo, tøyhajtyejp je'e. Ni mänaa quia'a høhnda'agy. Je'e cøxiä yajtsohndaac mäduhñtiä Dios yhädiuuñ.

15 Jaayá'ayäts jaduhn mänaamb: Nnajuøøbiøch jaduhn coøch nmädia'agy hajxy hamuumdu'joot xquia'a panøcxä, hoy hajxy mja mäna'añ cooc tyijy hajxy mmäbøcy. Maas hoy coo hajxy cu mnä'ägä mänaañ coo hajxy mga'a mäbøcy.

16 Entonces, coo hajxy hamuumdu'joot mga'a mäbøcy, páadyhøch mijts jaduhn nxøøghada'añ.

17 Jaduhn hajxy mmäna'añ cooc tyijy hajxy tii mga'a nä'ägädä yajmaajiaty, cooc tyijy hajxy hoy mjaanç tehñ wiädity. Pero cab hajxy jaduhn mnajuø'øcy coo hajxy tijaty mga'a møødä. Jaduhn mäwínäts hajxy mhity nebiä häyoobän, nebiä wi-indspän, nebiä nähwa'ads høxwa'adspän.

18 Nhuuc yajmädóogyhøch mijts oro hoybä, møødä poobwit, møødä wiindsooy. Jaduhn hajxy hoy mhíxät. Cooch mijts xmiänuu'xtá'agät, mänítøchä mbojpä mgädieey hajxy nyajnähwáatsämät. Jaduhn hajxy hoy jim mnøcxät Dioswiinduum; cab hajxy jaduhn mnä'ägädä tsähdiúnät.

19 Ndsójpíoch mijts, pero pø cábøch nmädia'agy hajxy xquiudiunaanä, mänit hajxy nya-jcumädowa'añ. Nmägäpaxaamby nhane'emaamby hajxy jaduñ. Entonces, nañiä mhaxøøgcuhdujt hajxy mdehm ñajtshixø'øwät. Hiñ, coo hajxy jaduñ mnä'ä cumädówät. Hamuumdu'jootä nmädia'agy hajxy xquiudiúnät.

20 Huuc hamädoowhit hajxy, nja wi'i miänuu'xtáacypiøchä jäya'ayhajxy jaduñ cooch hajxy xjiøjppøgø'øwät. Mänitøchä piojpa quiädieey hajxy nyajñahwäatsät. Mänitøch hajxy jaduñ nmøødhijnät tu'ugmädia'agy.

21 Pønjaty mäjädaacp, nmo'owáambiøchä cuhdujt hajxy jaduñ cooch hajxy xmiøødgobiernähädät. Jadúhñhøch tøø nmäjädaacpä; páadyhøch nDeedy jaduñ nmøødgobiernähajpä.

22 Mhamädoowhídäp hajxy waambä Dioshespíritu ja'a hermanodøjc ñäma'ay maa ja'a juxtujcpä tsajtøjcän.”

4

1 Mänitøchä tsajpootyp nwiinhijxy coo yhawa'adsä. Mänitøch jaaya'ay xmiägápxcombä, ja'a jayøbájthøch hänajty tøøbä xyhuuc mägapxpän. Jaduhñä yo't yajmädooyy nebiä xuuxñän. Mänitøch xñämaayy:

—Huuc pet yam; nhuuc yaghíxyhøch miiçh tii jaduñ jadäänäp.

2 Mänitøchä Dioshespíritu xñägädaacy. Mänitøchä Dios nwiinhijxy; jim hänajty yhäña'ay tsajpootyp.

3 Haamb tsämaambä Dios hänajty nebiä tsaahoybän, nebiä jaspén, nebiä cornalín. Yajxonä

hi'inč hānajty quiāhxø'øgy maa ja'a Dios hānajty yhäñ'a'ayän. Nebiä esmeraldatsaajän hānajty yhañ chāmamy.

⁴ Jímhøchä majjäya'ay nhijxy nähii'xmādaaxc. Wäditiä ja'a Dios hajxy hānajty jiuhhäñ'aawiädity. Poobwitmøød hajxy hānajty. Oro hajxy hānajty quiuhjenhajpy.

⁵ Jimä wädsuc hānajty piädsømy maa ja'a Dios hānajty yhäñ'a'ayän. Jädijpä hänee hānajty jim. Juxtucä jøøn hānajty jim tiøy Dioswiinduum. Diosh-espíritu je'eduhñ ja'a juxtucpä.

⁶ Haa jim ja'a Dioswiinduumä, jaduñä mejy hānajty jim quiāhxø'øgy nebiä hijxt jaanč tehñ tiø'xypän.

Mādaaxcä animal ja'a Dios hajxy hānajty jim jiuhhäñ'aawiädity. Cøxiä ñi'x quiopc-hajxy hānajty wyiinmøødä, jayøjp jiøøxcø'ømhaambiajpy.

⁷ Tu'ug hānajty quiāhxø'øgy nebiä leóngän; tu'ug nebiä wajjän; tu'ug nebiä jäya'ayän; tu'ug nebiä jäyøøbiä wiistän.

⁸ Haagä queectmøød hajxy hānajty tädujcjaty. Cøxiä ja'a wiin hajxy hānajty miøødä møød nähgøxp møød joodooty. Xøømdsuhñ hajxy hānajty wyi'i miäna'añ:

Jaanč tehñ wia'adsä Dios;

je'e hajxy nWiindsønähjtäm. Cøxiä mäjaa miøødä; homiänaajä ñä'ägädä hity cøjxta'axiøø.

⁹ Jaanč hijpä Dios cøjxta'axiøø. Naaghoocä animal ja'a Dios hajxy wyiingudsähgø'øy,

¹⁰ mänitä majjäya'ay ja'a Dios hajxy hānajty wyiinjiicäda'agy, ja'a nähii'xmādaaxpä. Mänitä Dios hajxy hānajty jiaanč tehñ

wyiingudsähgø'øy. Mänit hajxy hänajty wyi'i ñiguiuhjeendu'udyii. Mänitä quiuhjén hajxy hänajty jim ñajtsconø'øy Dioswiinduum. Mänit hajxy hänajty miäna'añ:

¹¹ Dios, højts miich nWiindsøñhajpy.

Hahixøby jaduñ coo højts miich nwiingudsähgø'øwät, coo højts nmäná'anät coo miich ja'a määa mmøødä, coo miich mmøjjä mjaančhä.

Cøxiä wiinä miich mjaanč tehñ quiunuu'xy mjaanč tehñ piäda'agy.

5

¹ Mänitøchä Dios nhijxy coo nocy hänajty quiø'øbøc-haty haxädsach, ja'a quiø'ø hahooyhaampiä. Mejtsnaxä nocy hänajty jiaayä. Juxtujc-hit hänajty yhahoočhä.

² Mänitøchä Diosmoonsä tu'ug nhijxy, ja'a määa jaanč tehñ miøødpä. Mänit je'e miänaañ:

—Pøñ cuhdujt møød coo yø'ø nocy yhahoo'tstú'udät.

³ Ni pøñ cuhdujt hänajty quia'a møødä coo ja'a nocy hajxy yhahoo'tstú'udät, coo hajxy yhéebät, ni ja'a jimbä tsajpootypä, ni ja'a hädaa yaabä naaxwiimbä, ni ja'a jiiپیä møjcu'uhaambä.

⁴ Mänitøch njaanč tehñ jiøøyy, coo pøñ cuhdujt hänajty quia'a møødä coo ja'a nocy hajxy yhéebät, coo hajxy quiäpxät.

⁵ Mänitøchä majjaya'ay tu'ug xñämaayy:

—Ca'a mjøøñä. Ja'a Jesucristo, je'eds määdaac. Je'e cuhdujtmøød coo yø'ø nocy yhahoo'tstú'udät.

Ja'a David ja'a yhap yhoc je'e, ja'a jecy jim go-biernähájtäbä Judánaaxooty. Paadiä Jesucristo xiøhaty ja'a León de Judá.

⁶ Mänitøchä Meeghuung tu'ug nhijxy. Jim hänajty tiäna'ay Dioswiinduum, maa ja'a animal nämädaaxpä, maa ja'a majjäya'ay nähii'xmädaaxpä. Cähxø'p hänajty coo hänajty tøø yagho'ogyii. Juxtujcä quiaa'pt hänajty; juxtujcä wyiin hänajtypä. Haa ja'a wyiin juxtujcpä, ja'a Dioshespírituhajxy hänajty je'eduhñ ja'a juxtujcpä. Jim hajxy hänajty wiädity wiinduhmyhagajpt.

⁷ Mänitä Meeghuungä nocy hoy piøjtsoy. Ja'a Dios jaduhñ yejc; yhahooguiø'øhaamby hänajty tøø quiø'øbøc-haty.

⁸ Mänitä Meeghuung wyiinjiicädaacä. Ja'a nämädaaxpä animalhajxy mäwiinjiicädaac møødä nähii'xmädaaxpä majjäya'ayhajxy. Cødu'ugä harpa hajxy hänajty miøødä. Jimä poom hajxy hänajty miøødä orojøønebøhñdiooty. Haa ja'a poom jaduhmbä, ja'a Diospa'yaaxøøc je'eduhñ. Ja'a Diosmädia'agy hajxy mäbøjpä, je'edsä Dios hajxy hänajty pa'yaaxp.

⁹ Mänitä jemyhøy hajxy yhøøyy:
Miiçh cuhdujtmøød coo yø'ø nocy mha-hoo'tstú'udät.
Miiçh højts xñähho'tuut. Paady højts cuhdujtmøødä coo højts yaa nhídät Dioswiinduum.
Wiinduhmyhagajpt højts ndsooñ. Cøjhayuuc højts ngapxy.

¹⁰ Miiçh højts cuhdujtmøød coo højts jim ngob-iernähädät naaxwiin.

Diostuung højts ndunaamby nebiä teediän.

11 Mänítøchä Diosmoonsä nhijxy jaanč tehṃ miay. Ja'a Dios hajxy hānajty jiuhdānaawiädijpy møødä animalhajxy møødä majjäya'ayhajxy.

12 Mänitä Diosmoonsähajxy møc jiaanč tehṃ yaaxy:

Yø'ø Meeghuung, yø'ø tøø yagho'ogyii.

Yø'øds cuhdujtmøød coo jiaanč tehṃ wyiin-gudsähgø'øwøøjät.

Hahixøøby jaduṃ coo højts nmānaañmät coo cøxiä wiinä miøødä, møødä mājaa, møød coo quiuhwijjiä, møød coo miøjjä jiaančhä.

13 Mänit hajxy miānaañ nägøxiä mädyiijaty ja'a Dios tøø quiunuu'xy, ja'a jimä tsajpootypä, møødä hädaa yaabä naaxwiimbä, møødä jiipiä møjcu'uhaambä, møødä jiipiä mejjiootypä:

Tsögä Dios hajxy wiingudsähgøøyyäm møødä Meeghuung.

Cøjxta'axiøø hajxy yhida'añ møj jaanč. Møjmājaa hajxy miøød.

14 Mänitä nämädaaxpä animalhajxy miānaañ:

—Tsøc.

Mänitä nähii'xmädaaxpä majjäya'ay ja'a Dios hajxy wyiinjiicādaacy. Wyiingudsähgøøyy hajxy jaduṃ.

6

1 Mänítøchä Meeghuung nhijxy coo ja'a nocy tu'hit yhahoo'tstuuty ja'a hānajty juxtujc-hithahoočpä. Mänitä animal tu'ug miānaañ:

—Miṃ huug hiṃ.

Coo ja'a animal jaduṃ miānaañ, jaduṃ ya-jmädooyy nebiä hānee jiäditiän.

2 Mänítøchä craa tu'ug nhijxy coo tøpxt hänäjty tu'ug miøødä. Poobcuaañähgøxp hänäjty yhäña'ay. Mänitä cuhjén miooyä. Mänit tiu'ubøjcy tsip-tuumbä. Mäjäda'agaamb hänäjty jaduhñ.

3 Mänitä Meeghuung ja'a nocy yhahoo'tstuuty ja'a miämetsc-hithahoočpä. Mänitä miämetspä animal miänaañ:

—Min huug hiḵ.

4 Mänítøchä craa tu'ug nhíjxcombä. Tsaptscuaañähgøxp hänäjty yhäñaabiä. Mänitä cuhdujt miooyä coo ja'a jäya'ayhajxy nøcxy yajnimiädsibøyii hädaa yaabä naaxwiin, coo ja'a jäya'ayhajxy nøcxy yajniyagho'ogyii. Mänitä yoñhespada tu'ug miooyä.

5 Mänitä Meeghuung ja'a nocy yhahoo'tstúutcombä ja'a miädägøøghithahoočpä. Mänitä miädägøøgpä animal miänaañ:

—Min huug hiḵ.

Mänítøchä craa tu'ug nhíjxcombä coo ja'a quipxt hänäjty tu'ug miøødä. Jiñgwiaañähgøxp hänäjty yhäñaabiä.

6 Mänítøchä mädia'agy nmädooyy maa ja'a mädaaxpä animalhajxy hänäjtiän:

—Møjyuu jaduhñ jadäänäp. Ja'a trigo tu'kílobä, mägooxmil chowhada'añ. Y ja'a cebada tægøøgkílobä, jaduhñ chowhadaambä mägooxmil. Pero cap yø'ø hon myaghäyówät ni yø'ø vino.

7 Mänitä Meeghuung ja'a nocy yhahoo'tstúutcombä ja'a miämädaaxc-hithahoočpä. Mänitä miämädaaxpä animal miänaañ:

—Min huug hiḵ.

8 Mänítøchä craa tu'ug njaac híjxcombä, ja'a hänäjty xøhajpä ja'a mäyagho'pä. Cuaañähgøxp

hänajty yhäña'ay ja'a poob-lómnäbä. Høxhaamä møjcu'uhaambä hänajty piamiñ. Mänitä cuhdujt hajxy miooyyä hädaa yaabä naaxwiin coo jäya'ay hajxy yaghó'ogät tu'mädaaxc-hitpä. Hadsip hajxy hänajty miäyagho'oga'añ, yuuhaam, pa'amhaam, caahaam.

⁹ Mänitä Meeghuung ja'a nocy yha-hoo'tstúutcombä ja'a miämägooxc-hithahoočhpä. Mänitöchä háañämähajxy jii by nhijxy altarpa'c, ja'a hajxy hänajty tøø yagho'ogyíjábä ja'a Diosmädia'agyquiøxpä. Paady hajxy yagho'cä coo hajxy hänajty hoy tøø jiaanč tehṃ quiudiuñ.

¹⁰ Mänit hajxy møc yaaxy:

—Dios, miich højts nWiindsøn hajpy. Miichä tøyhajt mmøød. Mänaa højts nnø'ty xyaghawi-imbjätät jii by naaxwiin.

¹¹ Mänitä poobwit hajxy cødu'ug miooyyä. Mänit hajxy ñämaayyä coo hajxy ween jiaac poo'xy høxtä coonä hänajty pedyii tøø yagho'ogyii ja'a hermano ja'a Jesucristo hajxy mäduumbä.

¹² Mänitä Meeghuung ja'a nocy yha-hoo'tstúutcombä ja'a miädädujc-hithahoočhpä. Mänitä hujx møc ñajxy. Mänitä xøø jyiñøøyy nebiä jiiñwitän. Mänitä po'o quiähxø'cy nebiä nø'tiän.

¹³ Mänitä madsa'a tsajtcøxpä quiahy naaxwiin jaanč tehṃ miay; jaduñ quiahy nebiä piid-støøm piojca'ayän.

¹⁴ Mänitä tsajt yhadägoyyøøñä nebiä nocy yhaxädsachän. Mänitä tuñ cøxiä wiingtuum ñä'a yajnøcxä møødä naax hänajty hijpä mejyquiujc.

¹⁵ Mänitä jäya'ayhajxy nägøxiä jii by ñiguiuyu'tsä tsaajutjooty, møødä jimä tsaadunjootypä, møødä reyhajxy, møødä jäya'ayhajxy møjhajpä, møødä

mäyøøjäya'ayhajxy, møødä soldadowiindsøn_hajxy, møødä jäya'ayhajxy ja'a møjjuhdujtmøødpä, møødä nä'ä pajäya'ayhajxy.

16 Mänitä tsaadún hajxy ñämaayy:

—Højts nähgabhéjtäc. Jaduhñ højtsä Dios xquia'a híxät ja'a jim häñaabiä tsajpootyp. Jaduhñ højtsä Meeghuung xquia'a yajtsaačhpógät.

17 Tøø yhabaatnä coo højts hajxy xya-jtsaačhpøgaannä nägøxiä. Cab højts hoy nmee'xtuga'añ.

7

1 Mänítøchä Diosmoonsä mädaaxc nhijxy coo hajxy hänajty jim tiäna'ay hanidiuhmjaty mäduhñjatiä naaxteec. Mädaaxnax hajxy hänajty tiäna'ay. Yhadujpiä poj hajxy hänajty, jaduhñ quia'a pójnät naaxwiin ni mejywyiing ni quepyquiøxp.

2 Mänítøchä Diosmoonsä tu'ug jadähooc nhíxcombä coo hänajty piedø'øy xøøbädsømypiä, coo ja'a Diossello hänajty miøødä. Mänit hajxy møc miøjyaaxä, ja'a nämädaaxpä, ja'a hajxy hänajty tøø quiuhdujtmø'oyíjábä coo hajxy quiädiéyät, coo hajxy cøxypänejniä jiatcø'øwät hädaa yaabä naaxwiin møødä jim mejjiooty. Mänit hajxy ñämaayyä:

3 —Cab hajxy mgädiéyät jim naaxwiin ni jim mejjiooty, ni yø'ø quepychaa hajxy nej mga'a tünät, høxtä coonä højtsä jäya'ayhajxy hänajty tøø nseñapäda'agy wyiinnähgopcøxp, ja'a hajxy Diosmäduumbä.

4 Mänítøchä mächohnd nmädooyy coo ja'a Israel yhap yhoc hajxy hänajty yajseñapäda'aga'añ

nämägo'x-cujuxychägui'xmädaaxmilpä.

Nämajmetscjaty hajxy hänajty yajseñapäda'aga'añ.

⁵ Nämajmejtsmil hajxy hänajty yajseñapäda'aga'añ ja'a Judá yhap yhoc-hajxy, møødä Rubén yhap yhoc-hajxy, møødä Gad yhap yhoc-hajxy,

⁶ møødä Aser yhap yhoc-hajxy, møødä Neftalí yhap yhoc-hajxy, møødä Manasés yhap yhoc-hajxy,

⁷ møødä Simeón yhap yhoc-hajxy, møødä Leví yhap yhoc-hajxy, møødä Isacar yhap yhoc-hajxy,

⁸ møødä Zabulón yhap yhoc-hajxy, møødä José yhap yhoc-hajxy, møødä Benjamín yhap yhoc-hajxy.

⁹ Mänítöchä majiäya'ay nhijxy. Wiinduhmyhagajpt hajxy hänajty chooñ. Cøjhayuucjaty hajxy hänajty miädia'agy. Ja'a Dios hajxy hänajty jim̄ jiuhdänaawiädijpy maa ja'a Meeghuungwiinduumän. Jaančh teh̄m miay hajxy hänajty jaduh̄n; cab hajxy hänajty hoy yajmächowa'añ. Poobwitmøød hajxy hänajty. Møødä xi'iwhaay hajxy hänajty quiø'øgapaty.

¹⁰ Mänit hajxy nägøxiä yaaxy møc:

Xyajnähwaats højtsä Dios møødä Meeghuung. Gobiernähajpä Dios jaduh̄n.

¹¹ Nägøxiä ja'a Diosmoonsä ja'a Dios hajxy hänajty jiuhdänaawiädity. Møødä majjäya'adiøjc-hajxy hänajty jiuhdänaawiädíjtäbä møødä animalhajxy ja'a nämädaaxpä. Mänitä Dios hajxy wyiinjiçädaacy; wyiingudsähgøøyy hajxy jaduh̄n.

¹² Mänit hajxy miänaañ:

Tsøgä Dios hajxy jaanč tehṃ wyiin-
gudsähgøøyyäm cøjxta'axiøø.

Tsøg hajxy mänáanäm coo miøjjä jiaančhä, coo
quiuhwijjiä, coo miäjaamøødä.

Tsøg hajxy nämáayyäm: “Dioscujú'uyäp.”

¹³ Mänítøchä majjäya'ay tu'ug xmiäyajtøøyy:

—Pønäda'a yø'øduhṃ poobwitmøød. Maa ha-
jxiäda'a chooñ.

¹⁴ Mänítøch nhadsooyy:

—Wiindsøn, cábøch nnajuø'øy. Miičhäda'a mna-
juøøby.

Mänítøch xñämaayy:

—Yø'ø jäya'ayhajxy, tøø hajxy jiaanč tehṃ
chaačhpøcy. Tøø hajxy ñähho'tu'udyii ja'a
Meeghúungäm. Jaduhṃ hajxy tøø yajnähwáatsäbä.

¹⁵ Paady hajxy jim tiäna'ay Dioswiinduum.
Xøømdsuhmä Diostuung hajxy jim tiuñ.
Cueendähájtäp hajxy ja'a Diósäm.

¹⁶ Cabä yuu hajxy mänaa yagjuø'øwaannä,
ni cab hajxy tiødsø'øwáanänä. Cab hajxy
xiøøno'ogáanänä, ni cab hajxy yhanho'ogáanänä.

¹⁷ Ja'a Meeghuung, jim yhity maa ja'a Dios
yhäñ'a'ayän. Je'e hajxy cweendähadaamb yajxøn.
Cab hajxy jiø'øwaannä xiuudsannä je'eguiøxpä
coo hajxy yajxoonda'aga'añii ja'a Diósäm.

8

¹ Mänitä Meeghuung ja'a nocy yha-
hoo'tstúutcombä ja'a miäjuxtujc-hithahoočpä.
Mänit jim yhamooñ tsajpootyp cupc-hora.

² Mänitä Diosmoonsä juxtujc nhijxy coo ja'a Dios
hajxy hänajty jim wyiindäna'ay. Mänitä xuuxṭ ha-
jxy miooyyä cødu'ug.

3-4 Mänitā Diosmoonsä wiingpä miejtspä. Jimä orojønebøhñdy hñajty miøødä. Mänit hoy tiänaaxiøpy maa ja'a orohaltar mäwiingonän, jim mädøyyä maa ja'a Dios hñajty yhäñä'ayän. Mänitā poom may miooyyā coo jim jioğät ja'a orohaltarnähgøxp. Coo'pä ja'a poomjoc hñajty jim maa ja'a Diosän. Jimä Dios hajxy hñajty pia'ya'axy, ja'a Diosmädia'agy hajxy hñajty mæbøjpä.

5 Mänitā Diosmoonsä ja'a jøønebøhñdy quionø'cy. Mänitā jøømbajc hoy quiuwobø'øy, ja'a hñajty jim hijpä maa ja'a altarän. Mänit quiuhga'tsnajxy naaxwiin. Mänit wiädsujcy møødä hänee yaaxy. Mänitā hujx ñajxy.

6 Haa ja'a näjuxtujcpä Diosmoonsähajxiä, ja'a xuuxtmøødpä cødu'ugä, mänit hajxy ñiyhahixøøyyänä coo hajxy hñajty xiu'uxa'añ.

7 Mänit tu'ug xiuuxy. Mänitā caandøøtstuu quiah yhädaa yaabä naaxwiin møødä jøøn møødä nø'ty. Mänitā naaxwiin tiooyy ja'a hñajty miädägøøghitpä cøxiä, møødä quepychaa møødä hujtshaay.

8 Mänitā Diosmoonsä ja'a miämetspä xiuuxy. Mänitädsä tun crúundäbä hoy quia'ay mejjiooty. Tooby hñajty je'e.

9 Mänitā miädøøgpä mejy ñø'tiøøyy. Cøxy ho'c ja'a animalhajxy jaduñ. Cøjxä barco qyiñ.

10 Mänitā Diosmoonsä miädägøøgpä xiuuxy. Mänitā madsa'a crúundäbä quiah jim tsajpootyp. Tooby hñajty je'ebä. Mänit hoy quia'ay maa ja'a miädägøøghitpä møjnøøjän, maa ja'a miädägøøghitpä nøøgocän.

11 Jaduhñä madsa'a hñanjty xiøhaty Tahm. Mänitä nøø miädägøøghitpä tiahmøøbiä. Mänitä jäya'ayhajxy may yho'cy.

12 Mänitä Diosmoonsä miämädaaxpä xiuuxy. Mänitä xøø tu'nax yho'cy maa hñanjty yhawijt-stuquiän ja'a miädägøøghitpä. Jaduhñä po'o jiajpä møødä madsa'a. Mädaaxc-hora ja'a xøø hñanjty quia'a hañ xøøm; mädaaxc-hora ja'a po'o hñanjty quia'a hañ coods.

13 Mänitøchä wiistä tu'ug nhijxjäyøøyy tsajtcøxp. Mänit møc yaaxy:

—Coo ja'a Diosmoonsähajxy jiaac xú'uxät ja'a jaac tägøøgpä, mänitä jäya'ayhajxy jiaanç tehñ chaaçhpøga'añ, ja'a hajxy jiiiby tsänaabiä naaxwiin.

9

1 Mänitä Diosmoonsä miämägooxpä xiuuxy. Mänitøchä madsa'a tu'ug nhijxcahy, naaxwiin hoy quia'ay. Mänitä madsa'a hawaatst miooyyä coo ja'a jut jaduhñ yhawäguii'tstú'udät ja'a jaanç tehñ quiøøcpä.

2 Mänitä jut yhawäguii'tstuuty. Mänitä jøønjoc qui'ixc piädsøømy. Mänit cøxp chajpejty. Mänitä xøø cøjx wyiindägøøyii. Mänitä tsajt cøjx jiaty jøønjocjooty.

3 Mänitä mamiu'u jocjooty piädsøømy. Mänit hajxy yaa tiägøøyy jäyøøbiä hädaa yaabä naaxwiin. Mänitä mu'u tøjpt hajxy miooyyä nebiä caa'ptiøjptän.

4 Mänit hajxy yhanehmä coo hujtshaay hajxy quia'a jøø'xät ni quepychaa. Je'e hajxy

tióbbäp pøn̄jatiä Diosseñä hānajty ca'a mөөd wyi-innähgopcөxp.

⁵ Coo pøn̄ jaduhñ tiöbөөjät, jaduhñä mu'udөjpt jiäwө'өwa'añ nebiä caa'ptiөjpt jiäwө'өyän. Mägoөxpө'o ja'a mu'uhajxy hānajty miädөba'añ. Pero cabä cuhdujt hajxy miooyä coo jäya'ay hajxy yaghó'ogät.

⁶ Ja wi'i yho'ogaambä jäya'ayhajxy hānajty, pero cab hajxy jaduhñ ñä'ä ho'oga'añ.

⁷ Jaduhñ mäwínädsä mu'uhajxy hānajty quiähxө'өgy nebiä tsiptuumbä cuaayän. Jim̄ hajxy hānajty miөөdä quiuhduum nebiä orocuhjenbän. Jaduhñä wyiin̄ jiojphajxy hānajty quiähxө'өgy nebiä ya'adiөjcän.

⁸ Jaduhñä cuhwaay hajxy hānajty miөөdä nebiä to'oxiөjcuhwaayän. Jaduhñä tiu'tsthajxy hānajty quiähxө'өgy nebiä leöntu'tstän.

⁹ Nähbujxt cuhbujxt hajxy hānajty nebiä hacxpөjtän. Coo hajxy hānajty jiäyөy, jaduhñ hajxy hānajty jiädity nebiä tsiptuumbä cuaaguiarretän.

¹⁰ Jaduhñä tөjpt hajxy hānajty miөөdä nebiä caa'ptiөjptän. Jaduhñä cuhdujt hajxy hānajty miөөdä coo jäya'ay hajxy tiöbät mägoөxpө'o.

¹¹ Haa ja'a mu'u wyiindsөñhajxiä, jutjooty hānajty chāna'ay, ja'a jaanč̄ tehñ quiөөcpä. Jegyhajty hijty je'e tiuñ Diosmoonsä; tөө yhöxquéjxänä. Abadón hānajty xiөhaty hebreohayuuc-haamby. Apolión hānajty xiөhaty griegohayuuc-haamby. Jaduhñ miädia'agytiägө'өy, ja'a mäyajcuhdägoobiä.

¹² Jaduhñä tsө'ty tu'ug jiajtä. Metscä tsө'ty hānajty quia'a pedyiinä.

13 Mänitä Diosmoonsä miädädujcpä xiuuxy. Mänitøchä mädia'agy nmädooyy coo jäya'ay jim quiapxy maa ja'a orohaltarän, jim Dioswiinduum. Hamädaaxteecä orohaltar hänajty.

14 Mänitä Diosmoonsä miädädujcpä ñämaayy, ja'a hänajty tøøbä xiu'uxiä:

—Nøcx ja'a Diosmoonsähajxy mädaaxpä mäguejø'øw, ja'a jim cuxochpä maa ja'a Eufratesmøjnøjän.

15 Mänit hajxy hoy miäguejø'øyii. Mänit hajxy wyiinguejxä coo jäya'ay hajxy yaghó'ogät tu'ug tägøøgpuxy. Jäguemiä hajxy hänajty tøø yajnähdijyii coo hajxy miäyaghó'ogät. Coo ja'a miädädujcpä Diosmoonsä jaduhñ xiuuxy, habaat jaduhñ coo hajxy jiatcø'øwät.

16 Mänitøch nmädooyy coo mejtsmägo'xmillón soldado hajxy hänajty miøødä; haagä cuaayhäñaaby hajxy hänajty jaduhñ.

17 Haagä caächpujxtä soldadohajxy hänajty. Jaduhñä pujxt color hänajty miøødä, møødä tsaptspä, møødä hucypiä, møødä pu'tspä. Jaduhñä cuaay quiopc-hajxy hänajty nebiä leóncopcän. Tägøøgtu'u hänajty jiihy piädsømy yhaawjooty, møødä jøøn, møødä joc, møødä azufre.

18 Jaduhñä jäya'ayhajxy yagho'cä ja'a tu'ug tägøøgpuxypä, jøønhaam, joc-haam, azufrehaam.

19 Jimä cuaay mäjaa hajxy hänajty miøødä maa yhaawhajxiän møød jiihy maa tiu'tsthajxiän. Jaduhñä tiu'tsthajxy hänajty quiähxø'øgy nebiä tsahñdycopcmøødpän. Ja'a tiu'tsthaama jäya'ay hajxy hänajty yajtsu'u'ch.

20 Pero ja'a jäya'ayhajxy ja'a mähmóøyyäbä, cabä haxøøgcuhdujt hajxy ñajtshixøøyy. Møjcu'ugong hajxy hänajty jiaanč tehṃ wyiingudsähgøøñäp, møødä oronähwopy, møødä platanähwopy, møødä hobiujxtnähwopy, møødä tsaahädiuñ, møødä quepychech. Cab yø'øduhmbä ñä'ä hixy, ni quia'a mädoy, ni quia'a yo'oy.

21 Wi'i jäya'ay-yagho'pnä ja'a jäya'ayhajxy hänajty. Wi'i miäbädaacnä hajxy hänajty haxøøgwiinmahñdyhaam. Wiingä tägachä to'oxiøjc hajxy miøødsäna'ayñä. Møød hajxy hänajty wyl'i mieečñä.

10

1 Mänitøchä Diosmoonsä tu'ug nhijxy jaanč tehṃ miäjaamøød. Jiṃ hänajty miänacy tsajpootyp. Jocjooty hänajty miänacy. Jiṃä hi'inč hänajty miøødä quiuhduum. Jaduhnä wyiin jìøjp hänajty jiajy nebiä xøøjän. Jaduhnä tiecy hänajty quiähxø'pä nebiä toobiän.

2 Jiṃä nocyhuung hänajty quiø'øbøc-haty ja'a haxädsajtstu'udypä. Mänitä yhahoodiecy piädaacy mejoywiing. Mänitä yhanajtytiecy piädaacy tø'ødstuum.

3 Mänit møc yaaxy nebiä leóngän. Mänitä hänee ja'a juxtujcpä yaaxwiimbijty. Capx hajxy jaduhn.

4 Mänitøch nja tägø'øwaañ cujahbiä waambä häneehajxy quiapxy. Mänitøchä jäya'ay tu'ug xñämaayy jiṃ tsajpootyp:

—Cab jaduhnṃ mgujáayät nebiä häneehajxy quiapxiän. Ni pønṃ jaduhnṃ mga'a ya-jmøødmädiá'agät.

⁵ Haa ja'a Diosmoonsä hänajty jim̄ tanaabiä mejy-wyiing m̄øød jim̄ t̄ø'ødstuum, mänit yhahooguiø'ø chajxajy.

⁶ Mänit miänaañ:

—C̄øjxta'axiøø ja'a Dios ñä'ägädä hity. C̄øxiä quiunuu'xy m̄øødä tsajt, m̄øødä naaxwiin, m̄øødä mejy, hotyehm̄ miädyiijatiä. Ja'a Dios jaduhñ mänaamb̄ cooc t̄øø yhabaatnä.

⁷ Coö yhabáadät coö ja'a miäjuxtujcpä Diosmoonsä xiu'uxa'añ, t̄øø ja'a Dios hänajty yajt̄øjtiaty nebiä quiuguexyhajxy hänajty jecy t̄øø yhawaañän. Cabä wiinghänä'c yhawaañä; ja'a quiuguexiähajtiä yhawaañä.

⁸ Mänit̄øchä jäya'ay jim̄ tu'ug xñämäaguimbä tsajpootyp:

—N̄øcx ja'a nocyhuung p̄øjtsow ja'a haxädsajst'u'dypä, ja'a Diosmoonsä quiø'øb̄øc-hajpiä.

⁹ Mänit̄øchä Diosmoonsä ja'a nocyhuung hoy nmäyujwa'añ coöch xmió'owät. Mänit̄øch xñämaayy:

—P̄øc; pu'uy. Pa'ag mhaawjooty mjuø'øwa'añ nebiä m̄øjtsiinn̄øjän. Pero coö jii by quiäda'aga'añ maa mj̄øø'xytiøjcän, mänit mjuø'øwa'añ coö tiahmä.

¹⁰ Mänit̄øchä nocyhuung hoy njaanç p̄øjtsoy. Mänit̄øch njaanç puhy. Pá'aghoch jaduhñ njaanç juøøyy nhaawjooty nebiä m̄øjtsiinn̄øjän. Pero coö jii by jiaanç cädaacy maach nj̄øø'xytiøjcän, mänit̄øch njaanç juøøyy coö tiahmä.

¹¹ Mänit̄øch hajxy xñämaayy:

—Tsiꝑcøxp mnägapxtägátsät nebiä jäya'ayhajxy
jiada'añ yhabeta'añän, ja'a hajxy jim̄ tsánaabiä wi-
induhmyñaaxwiin, ja'a hajxy wiinduhmyhayuuc
mädiaacpä, møødä gobiernähajxy.

11

¹ Mänítøchä paꝑyquipxt hajxy xmiooyy.
Mänítøch hajxy xñämaayy:

—Nøcx ja'a Diostøjc quipx møødä altar.
Mächow ja'a jäya'ayhajxy, nānaagä Dios hajxy
wyiingudsähgø'øy.

² Pero cab jaduñ jim̄ mguípxät Diostøghaguuy.
Ja'a jäguembä-jäya'ay ja'a cuhdujt hajxy tøø
mio'oyii coo hajxy jim̄ guiobiernähádät maa ja'a
Dioscajtän juxychägui'xmejtspo'o.

³ Nguexáambiøchä nguguexy metscä
coo hajxy jim̄ miädí'agät ja'a høøchcøxpä
juxychägui'xmejtspo'o. Jiñwitmøød hajxy
wiädita'añ.

⁴ Haa ja'a Diosquexyhajxy nämetspä, ja'a olivo-
quepy hajxy je'e ja'a metspä, møødä ceratoyøhñdy
metspä, ja'a jim̄ tanaabiä Dioswiinduum. Ja'a Dios
ja'a naaxwiin cunuu'x.

⁵ Coo ja'a Dioscuguexyhajxy hānajty
cøxpānejpiä jia tuna'añii, mānitä jøøn hajxy
yhøxpāxujja'añ yhaawjooty. Cøxy toyaambä
miādsiphajxy hānajty jaduñ. Jaduñ hajxy
yho'oga'añ.

⁶ Cuhdujtmøødä Dioscuguexyhajxy hānajty coo
hajxy quia'a yajtú'uwät, naagxøø hajxy hānajty
miādia'aga'añ ja'a Dioscøxpä. Jaduñä cuhdujt ha-
jxy hānajty miøødäbä coo nøø hajxy wia'añdiúnät,
yajnø'tycójät. Jaduñä cuhdujt hajxy hānajty

miøødäbä coo ja'a jäya'ay hajxy yajpa'ambédät hädaa yaabä naaxwiin, coo häyohn hajxy yag-jadøjät, naaghoocä jioothajxy hänajty chocy.

⁷ Coo hajxy hänajty tøø miädiaacpädøøñä, mänitä animal jiiby tu'ug piädsøma'añ maa ja'a jut jaančh tehñ quiøøcpän. Mänitä Dioscuguexyhajxy yagho'oga'añii.

⁸⁻⁹ Tägøøgxøø ja nähgupc hajxy jim wyijtsna'awa'añ møjcajptooty maa ja'a Jesús jecy miøjpahbejtän cruzcøxp. Haa ja'a cajptjäya'ayhajxiä, haxøøgä cuhdujt hajxy hänajty miøødä nebiä jecyjiäya'ay ja'a cuhdujt hajxy hijty miøødän, ja'a hajxy hijty jim jegyhajty tsänaabiä Sodoma møødä Egipto. Cabä cuhdujt hajxy ñä'ägä yega'añ coo ja'a ho'ogyjiäya'ayhajxy jim yajnaaxtägø'øwøjät. Minaamb hajxy yheeba'añii. Wiinduhmyhagajpt hajxy choona'añ. Cøjhayuuc hajxy miädia'aga'añ.

¹⁰ Jaančh tehñ xioonda'agaambä jäya'ayhajxy hänajty coo ja'a Dioscuguexyhajxy hänajty tøø yho'ogy. Paady hajxy hänajty jootcujc ñijiäwøyyänä, cab hajxy hänajty yhadsibáañänä. Paady hajxy hänajty hotyijä ñä'a nimio'owa'añii hamiñ haxøpy.

¹¹ Coo tägøøgxøø ja nähgupc hänajty tøø yhabety, mänitä Dios ja'a quiuguexyhajxy hänajty yagju-jypiøga'añ jadähooc. Pønjaty hänajty hixaamb, mänit hajxy hänajty chähgøøbiøga'añ.

¹² Mänitä Dioscuguexyhajxy miädowa'añ coo hajxy hänajty møc miøjya'axyii jim tsajpootyp:

—Pet hajxy yam cøxp.

Mänit hajxy jocjooty ñøcxa'añ tsajpootyp.

Hixáaṅäp hajxy ja'a miädsípäm.

¹³ Mänitiä hujx jaančh tehṁ miøc ñaxa'añ. Mänitā tøjc may piuma'añ ja'a miämajc-hitpā jim cajptooty. Juxtujcmilä jäya'ayhajxy yho'oga'añ. Ja'a hajxy hānajty tøø jiaac mähmø'øyäbā, jaančh tehṁ chähgø'øwaamb hajxy jaduhñ. Mänitā Dios tsajpootypā hajxy wyiingudsähgø'øwa'añ.

¹⁴ Jaduhñ ja'a tsø'ty ñajxy ja'a miämetsc-hoocpä. Paquiä yhabaadāṅgombā coo ja'a miädägøøgpä ñaxāṅgombā.

¹⁵ Mänitā miäjuxtujcpä Diosmoonsä xiuuxy. Mänit hajxy jim møc yaaxy tsajpootyp: Ja'a Jesucristo hajxy nWiindsøñhājätäm.

Tøø je'e miøjtägø'øy wiinduhmyñaaxwiin.

Cøjxta'axiøø guiobiernähadaannä.

¹⁶ Jimä nähii'xmädaaxpä majjäya'ay ja'a Dios hajxy hānajty jiuhhāñawiädity. Mänitā Dios hajxy hoy wyiinjiçäda'agy. Wyiingudsähgøøyy hajxy jaduhñ.

¹⁷ Mänit hajxy miānaañ:

Dios, højts miich nWiindsøñhajpy.

Cøxiä miich mäjaa mmøødä. Cøjxta'axiøø miich mhity.

Dioscujú'uyäp coo miich tøø mmøjtägøøñä, coo tøø mdägøøñä gobiernähajpä.

¹⁸ Tøø ja'a jäya'ayhajxy nägøxiä jia jootma'ady. Pero tøø yhabaady coo miich myajcumädowaannä.

Tøø yhabaady coo miichä ho'ogyjiäya'ayhajxy myajtøyhajtyegaannä, coo myajcuhdägoyyaannä pønjiätä jäya'ayhajxy yaa yajtu'udägooby hädaa yaabä naaxwiin.

Jaduhñ tøø yhabaatpä coo miichä hoyhajt ja'a weenhajt hajxy mmo'owa'añ pønjaty miich tøø xquiapxpaady, møød pønjatiä mmädia'agy hamuumdu'joot tøø xyajtuunä,

møød pønjaty miich tøø xwyiingudsähgø'øy, hoyyä møjtuunğ hajxy tøø quia'a ja møødhaty.

19 Mänitä Diostøjc jim̄ yhawaach tsajpootyp. Mänitä caja jiīby quiähxø'cy tøgooty møødä contrato, ja'a Dios jecy yajcuhdújcäbä. Mänit tiägøøyy wädsujpä. Mänitä hänee møc jiädījty; møødä hujx møc ñajxy. Mänitä caandøøtstuu may quiahay.

12

1 Mänitä hijxtahñd jim̄ quiähxø'cy tsajtcøxp jaanç tehñ hoy-yagjuøøñä. Jim̄ä to'oxiøjc hänajty tu'ug yhajajy nebiä xøøjän. Jim̄ä po'o hänajty yajtehmbety. Majmetscä madsa'a hänajty quiuhjenhaty.

2 Tøø hänajty tiehñ yhabaatnä coo yhuungpaada'añ. Paady hänajty wyl'i ya'axy.

3 Mänitä hijxtahñd wiingpä wyiingähxø'combä. Tu'ugä dragón hänajty cruundä. Tsaptsä ñi'x hänajty. Juxtujcä quiopc hänajty haagä cuhjenmøød. Majcä quiaa'pt hänajty.

4 Tiu'tsthaamä madsa'a tu'ug tægøøgpuxypä yajcahy naaxwiin ja'a tsajtcøxpä. Mänitä dragón hoy wyiindänaaxiøpy ja'a to'oxiøjc ja'a hänajty huungpaadaambä. Nägooyyä yhuung hänajty myina'añ, mänit hänajty chu'udsa'añ.

5 Mänitä ya'ayhäna'c myiiñ. Je'e hänajty tunaamb gobiernä wiinduhmyñnaaxwiin. Møc

hänajty jaduñ jiaanč tehñ yhane'ema'añ. Mänit jim yajnøcxä Dioswiinduum.

⁶ Mänitä to'oxiøjc piäyø'cy. Pactuum ñøcxy. Jimä Dios hänajty tøø yajnähdiy coo jim yajcayøøjat mil cumejtsmägo'x cudägøøghii'xxøø.

⁷ Mänitä tsip jim piädø'nä tsajpootyp. Ja'a Miguel hänajty tuumb Diosmoonsäwiindsøn. Je'e ja'a Diosmoonsähajxy miøødpädø'c. Ja'a dragón ja'a mioonsähajxy møødpädø'pä. Mänit hajxy ñiñämejtsä.

⁸ Cabä dragónhajxy ñä'a mäjädaacy. Mänit hajxy quia'a cuhdujtmóoyänä coo hajxy jim jiaag hídät tsajpootyp.

⁹ Mänitä dragónhajxy jim yhøxquéjxänä; yaa hajxy miänajnä hädaa yaabä naaxwiin. Haa ja'a dragónhajpä, ja'a møjcu'ugong je'e, ja'a jecy-chahñdy je'e. Jaduñ je'e xiøhajpä Satanás. Je'e hajxy yaa xwiinhøñäm hädaa yaabä naaxwiin.

¹⁰ Mänitä jäya'ay jim møc yaaxy tsajpootyp.

—Tøø ja'a Dios miäjäda'agy. Gobiernä je'e tiunaamby møødä Jesucristo. Tøø ja'a møjcu'ugong yhøxquéjxänä. Xøømdsuhñ højts nmägu'ughajpähajxy hijty jim yajnähdsømyii Dioswiinduum.

¹¹ Paady højts nmägu'ughajpähajxy tøø miäjäda'agy, coo ja'a Meeghuung hajxy tøø xñähho'túütäm, møød coo ja'a Dios hajxy quiaapxpaady. Hoy hajxy hänajty jia ho'oga'añ, cab hajxy hänajty chähgø'øy. Hamdsoo hajxy jaduñ ñiñähdujca coo hajxy yhó'ogät.

¹² Mxoondá'agap hajxy, pønjaty jim tsänaaby tsajpootyp. Pero pønjaty jiiy tsänaaby naaxwiin, haxøøg hajxy mäbøcy mjada'añ mhabeta'añ,

je'eguiøxpä coo ja'a møjcu'ugong hajxy jii by tøø xñägäda'agy. Hawa'anda'agaambä møjcu'ugong jaduhñ. Ñajuøøby jaduhñ coo cuhdujt jeicy quia'a møødhada'añ coo cøxypänejiä jiatcø'øwät.

¹³ Coo ja'a dragón yhi xy coo hänajty tøø quiäda'agy naaxwiin, mänitä to'oxiøjc tiägøøyy päboobiä, ja'a hänajty tøø yhuungpäadiäbä.

¹⁴ Mänitä to'oxiøjc wiistäqueect metsc miooyy møj jaty, neby jaduhñ jäyø y ñóc xät pactuum maa hänajty yajcaya'añiijän tägøøgiomøjtä cupc. Jäguemä dragón miähmø'øwät.

¹⁵ Mänitä dragón nøø com yhøxpäxuyj nebiä to'oxiøjc jaduhñ ñøøgomdsømøjtät.

¹⁶ Mänitä nøøgom cøjx yhuugø'ø y naaxooty. Puhbejtä ja'a to'oxiøjc jaduhñ.

¹⁷ Mänitä dragón ja'a to'oxiøjc jiaanç tehñ ñähawa'andaacy. Mänitä dragón tiägøøyy tsiptuumbä møødä to'oxiøjc yhuunghajxy, ja'a hajxy hänajty yaa tsänaabiä hädaa yaabä naaxwiin, ja'a Diosmädia'agy hajxy hänajty mäbøjpä, ja'a Jesucristo hajxy hänajty capxpaatpä.

13

¹ Jímhøch hänajty ndäna'ay mejypia'a. Mänitøchä animal cruundä nhixpädsøømy mejjiooty. Juxtujcä quiopc hänajty haagä xøømøød. Haa ja'a xøø jaduhmbä, haagä haxøøgiatiä Dios hajxy ñänømy. Majcä quiaa'pt hänajty haagä cuhjenmøød.

² Jaduhñä ñi'x hänajty nebiä cuxiøøbøjtän. Jaduhñä tiecy hänajty nebiä osotequiän. Jaduhñä yhaaw hänajty nebiä leónhaawän. Mänitä animal møjcu hdujt miooyy møødä møøcmäjaa. Ja'a dragón jaduhñ yejc; yhamdsoo je'e jaduhñ.

3 Tu'ugä animal quiopc hänajty quiähxø'øgy nebiä cuhbuxypän. Tøø hänajty chóoccombä. Mänitä jäya'ayhajxy nägøxiä jiaanč tehṃ yagjuøøyy. Mänitä animal hajxy tiägøøyy pawädiypä.

4 Mänitä dragón hajxy wyiingudsähgøøyy, je'eguiøxpä coo ja'a animal mõjcuhdujt hänajty tøø mio'oy. Jaanä ja'a animal hajxy wyiingudsähgøøbiä. Jaduhṃ hajxy hänajty miäna'añ:

—Ni pøn mäjaa jaduhṃ quia'a møødä nej yø'ø animal mäjaa miøødän. Ni pøn jaduhṃ quia'a mäjädá'agät coo yø'ø animal hajxy ñä'a mädsibó'øwät.

5 Mänitä animal cuhdujt miooyyä coo ja'a Dios haxøøg ñänømät. Jaduhṃ quiuhdujtmóoyyäbä coo yhané'emät juxychägui'xmejtspo'o.

6 Jaanč jatcøøyy jaduhṃ. Haxøøgä Dios jiaanč nänøømy, møødä Dios tiøjc, møød hajxy jim hijpä tsajpootyp.

7 Jaduhṃ quiuhdujtmóoyyäbä coo miädsibó'øwät ja'a Dioshuunghajxy, coo ja'a Dioshuunghajxy quia'a yajmäjäda'agøøjät. Mänit quiuhdujtmóoyyäbä coo ja'a jäya'ayhajxy yhané'emät nägøxiä, ja'a hajxy yaa tsänaabiä wiinduhmyñaaxwiin.

8 Je'eds hajxy jaduhṃ animalwiingudsähgøøyy, pønjatiä xiøø hänajty jim ca'a miimḃ cujaay nocyquiøxp, ja'a Meeghuung miøødpä, ja'a højts xñähho'túutämbä. Pønjaty cøjxta'axiøø jugyhadaamḃ nebiä Dios jiugyhatiän, je'edsä xiøøhajxy jim miimḃ cujaay nocyquiøxp.

Tóøyyämä xiøøhajxy hñajty quiujáhyyäxä coo ja'a naaxwiimbä yhawijy tiøø'xtaacy.

⁹ Naxy hajxy hädaa mhuuc tehm̄ wyiinjuø'øwät.

¹⁰ Pønjaty mädsuumb, yajtsuumdägatsaamb hajxy je'ebä. Pønjaty mäyagho'p espadahaam, jaanä jaduhñ hajxy yagho'tägatsaanäbä espadahaam. Hix, pønjaty jaduhñ Dioshuung, tsipcøxp hajxy miee'xtúgät; tsipcøxp hajxy miäböğät.

¹¹ Mänitöçhä animal wiingpä nhijx-naaxwiimbädsøømy. Jaanä cruundä je'ebä. Metscä quiaa'pt hñajty je'e nebiä meeghuungcaa'ptän. Wiing hñajty quiapxy miädia'agy nebiä dragóngän.

¹² Jaduhñsä mõjcuhtujt hñajty miøødäbä nebiä jayøbajtpä mõjhanimalän. Quipxy hajxy hñajty yhane'emy nämetscä. Mänitä miämetspä mõjhanimal yhanehmy coo ja'a jayøbajtpä wyiingudsähgø'øwøøjät, ja'a hñajty cuhbuxypä tøø chó'oguiäbä.

¹³ Haa ja'a mõjhanimal miämetspä, madiu'u hijxtahñd yajcähxø'cy haagä hoy-yagjuøøñäjaty. Hijxwiinduumä jøøn yajcahy naaxwiin.

¹⁴ Coo ja'a jaya'ayä hijxtahñd hajxy yhijxy, yaghijxmañøøyyä hajxy jaduhñ. Mänit hajxy ñämaayyä coo ja'a animal hajxy yhahädiuunñaxät, ja'a hñajty tøø quiuhbuxyíjábä.

¹⁵ Mänitä miämetspä animal quiuhdujtmooyyä coo ja'a animal yhahädiuunñaxy yagjujypiøgät, yajcapxø'øgät. Jaduhñ je'e quiuhdujtmóoyyábä coo yajyagho'ogøøjät pønjatiä animalhahädiuunñaxy ca'a wiingudsähgø'øwaamb.

¹⁶ Mänitä tsaangu'ughajxy nägøxiä

yajseñapádaacy maa yhahoogui'øhajxiän, o maa wyiinnähgopcøxphajxiän, miøjjä miuutscä, miäyøø quia'a mäyøøjä.

¹⁷ Pøñ hänajty ca'a señamøød, pøñä animal xiøø hänajty ca'a møødhájtäp, o ja'a ñúmero, cabä cuhdujt hajxy hänajty mio'oyii coo hajxy jiúyät, coo hajxy tióogät.

¹⁸ Pøñ cuhwijy, pøñ wiinjuøøby, ween yhuuc najuø'øy nebiä animal ñúmero miädia'agytiägø'øy. Jadhuhñ je'e nebiä jäya'ay ñúmeron. Jue'e ñúmero jaduhñ, tädujmägo'x cudägøøghii'xtädujc.

14

¹ Mänítøchä Meeghuung nhijxy coo jim tiäna'ay Sióntunnähgøxp. Jimä jäya'ayhajxy hänajty piadánaabiä nämägo'x cujuxychägui'xmädaaxc mil. Yhaagä møød hajxy hänajty cujaay wyiinnähgopcøxphajxy ja'a Meeghuung xiøø møødä Tieedy xiøø.

² Mänítøch jim nmädooyy tsajpootyp nebiä møjnøø may jiäditiän, nebiä hänee møc ya'axiän. Jadhuhñ hänajty yajmädoobä nebiä harpa may miäna'añän.

³ Ja'a nämägo'x cujuxychägui'xmädaaxc milpä jäya'ay, ja'a hajxy hänajty tøø yajnähoa'achíjábä hädaa yaabä naaxwiin, jemyhøy hajxy hänajty jim yhøøby Dioswiinduum. Haa ja'a nämädaaxpä animalhajxiä, jim hajxy hänajty piahäña'ay møødä majjäya'adiøjc-hajxy. Cabä wiinghäna'c-hajxy jiaada'añ ja'a jemyhøy jaduhmbä.

⁴ Haa ja'a nämägo'x cujuxychägui'xmädaaxc milpä jäya'ayhajxiä, cabä wiingto'oxiøjc hajxy hänajty tøø miøødtsäna'ay. Jaanç tehñ yhoy

hajxy hänäjty jiäya'ayhaty. Majatiä Meeghuung hänäjty ñøcxø'øy, pianøcxyp hajxy hänäjty jaduñ. Jayøbajt hajxy yajnähdijjä coo hajxy yajnähwa'adsøøjät, coo hajxy yhuunghadøøjät ja'a Diósäm møødä Meeghúungäm.

⁵ Ni mänaa hajxy quia'a høhnda'agy. Cab hajxy tii poj tii cädieey miøødä jim Dioswiinduum.

⁶ Mänitøchä Diosmoonsä wiingpä nhijxy; jim hänäjty jiäyøøwiädity tsajtcøxp. Ja'a Diosmädia'agy hänäjty yegaamby ja'a ni mänaa ca'a tægajtspä. Nägøxiä ja'a jäya'ayhajxy hänäjty mio'owa'añii, ja'a hajxy yaa tsänaabiä wiinduhmyhagajpt, hoy hajxy wiinghayuucjaty jia møødä.

⁷ Mänitä Diosmoonsä møc miänaañ:

—Wiingudsähgø'øw ja'a Dios hajxy. Näma'aw hajxy jaduñ coo miøjjä jiaančhä. Tøø yhabaady coo ja'a Dios jäya'ay yajtøyhajtyega'añ. Je'eds cøjx yhädiuñ tsajpootyp møødä naaxwiin, møødä mejy, møødä nøøgopc.

⁸ Mänitä Diosmoonsä tu'ug jiaac mänaañ:

—Tøø ja'a møjcajpt Babilonia quiuhdägoy, je'eguiøxpä coo ja'a quiuhdujt jiaančh tehñ yhaxøögä. Tøø ja'a jäya'ayhajxy nägøxiä piajatcø'øy ja'a Babilonia quiuhdujt.

⁹ Mänitä miädägøøgpä Diosmoonsä møc miänaañ:

—Pønä animal wiingudsähgøøby møødä yhädiuunxaxy, pøn yajseñapädaacp wyi-innähgopcøxp o quiø'øgøxp,

¹⁰ hoyhoyyä Dios jiaančh tehñ yajcumädowa'añ. Jøønjooty, azufrejooty hajxy chaačhpøga'añ Diosmoonsäwiinduum møødä Meeghuungwiinduum.

11 Cøjxta'axiøø hajxy chaachpøga'añ xøømdsuhm, pønjetiä animal wiingudsähgøøby møødä yhädiuunnaxy, pønjetiä seña jim møødhajtäp.

12 Pønjetiä Diosmädia'agy mäbøjp møødä Jesucristo miädia'agy, ween hajxy tehngajnä miee'xtucy.

13 Mänitøchä jäya'ay jim tsajpootyp xñämaayy:

—Cujaay jaduhñ: “Pønjetiä Diosmädia'agy mäbøjp, coo hajxy yhö'ogät, jootcuyc hajxy yhida'añ.” Tøyhajt jaduhñ. Poo'xáannäp hajxy jaduhñ. Jiahmiedsaambiä Dios jaduhñ coo ja'a Diosmädia'agy hajxy hoy tøø yajtuñ. Nømä Dioshespíritu miäna'añ.

14 Mänitøchä jäya'ay tu'ug nyuughijxy. Poobjocøxp hänajty yhäña'ay. Orocuhjén hänajty quiuhjenhajpy. Arrozsujt hänajty quiø'øgaphajpy jaanç tehñ jløjp.

15 Mänitä Diosmoonsä tu'ug piädsøømy maa ja'a Diostsajtøjcän. Mänitä jäya'ay miøjyaaxä møc, ja'a hänajty häñaabiä jocøxp:

—Tøø yhabaady coo ja'a päda'agy myajpädø'ogät jilby naaxwiin. Tøø ja'a tiøøm miäjay. Nøcx yajpädø'øg.

16 Mänitä päda'agy hoy jiaanç yajpädø'ogy arrozsujthaam hädaa yaabä naaxwiin. Jaduhñ miädia'agytiägø'øy coo ja'a jäya'ayhajxy yajcumädowa'añii, ja'a hajxy haxøøgcuhdujtmøødpä.

17 Mänitä Diosmoonsä wiingpä piädsøømgombä maa ja'a Diostsajtøjcän. Jimä arrozsujt hänajty quiø'øgaphajpä jaanç tehñ jløjp.

18 Mänitä wiing Diosmoonsä piädsøømøoyy maa ja'a altarän. Je'e cuhdujtmøød maa ja'a

jøøngøxpän. Mänitä Diosmoonsä møc miøjyaaxä ja'a arroztsujt cabhijpä:

—Tøø ja'a tsaatyp jii by cha'amy naaxwiin; nøcx yajpädø'øg arroztsujthaam.

¹⁹ Mänitä tsaatyp hoy jiaančh yajpädø'øgy arroztsujthaam hädaa yaabä naaxwiin. Mänit hoy piäda'agy maa ñähhädiunø'øyän maa hajxy tiehndse'ediän. Jaduhñ mäwíinädsä Dios yajtsaačhpøga'añ ja'a hajxy tøø quia'a mabøquiäbä.

²⁰ Cajtpa'a ja'a tsaatyp hajxy hoy tiehndse'edy. Comä nø'ty piädsøømy maa ñähhädiunø'øyän. Møjwiinä nø'tymejy quiojy tægøøgmägo'x kilómetro. Coo'pä nø'ty hänajty maa ja'a cuaay frenon.

15

¹ Mänitøchä wiinghijxtahnd jimñ nhijxy tsajpootyp jaančh tehñ yhamøj, hoy-yagjuøøñä. Juxtújc-høchä Diosmoonsä nhijxy haagä häyohnmøød. Je'eduhñ ñänøømby coo ja'a Dios juxtujc-hooquiä jiaac yajtsaačhpøga'añ ja'a hajxy yaa ca'a mabøjpä hädaa yaabä naaxwiin.

² Mänitøchä hijxt nhijxy. Jimñ hänajty hamøj quioonna'ay. Nebiä mejjiän hänajty quiähxø'øgy. Jaduhñ hänajty quiähxø'pä nebiä toobiän. Jimä jäya'ayä hijxt hajxy hänajty wyiindäna'ay, ja'a animal hajxy hänajty tøø quia'a yajmäjädá'aguiäbä møødä seña, møødä xiøø, møødä ñúmero. Jimä harpa hajxy hänajty miøødäbä. Ja'a Dios jaduhñ yejc.

³ Jaduhñ hajxy hänajty yhøy nebiä Moisés jecy yhøøyyän. Je'e ja'a Dios jecy mäduun. Jaduhñ hajxy hänajty yhøøbä nebiä Meeghuung yhøøyyän:

Wiindsón Dios, cøxiä miich cuhdujt mjaanč tehñ
miøødä. Møj jaanč miich mjaanč tehñ
tiuñ.

Jaanč tehñ yhoy miich mguhdujt jaduñ. Miich
mhanehmby wiinduhmyhagajpt.

⁴ Caj miich tii pojpa tii cädieey mmøødä. Nägøxiä
miichä jäya'ayhajxy xwyiingudsähgø'øy.

Nägøxiä hajxy miäna'añ cooc mmøjjä cooc
mjaančhä. Minaamb miich jäya'ayhajxy
nägøxiä xwyiingudsähgø'øwa'añ,

ja'a hajxy wiinduhmyhagajptpä, je'eguiøxpä coo
hajxy tøø yhixy tøø miädoy coo miich mguh-
dujt jiaanč tehñ yhooyä.

⁵ Mänitøchä Diostsajtøjc nhijxhawaach jim
tsajpootyp maa ja'a Dios yhäña'ayän.

⁶ Mänitä Diosmoonsähajxy jiiby piädsøømy, ja'a
häyohnmøødpähajxy ja'a näjuxtujcpä. Poobwit ha-
jxy hänajty miøød jaanč tehñ wia'ads. Jimä
orowøøn hajxy hänajty miøødä chi'tsnähgøxp.

⁷ Mänitä orotsim hajxy cødu'ugjaty mioooyä.
Tu'ugä animal jaduñ yejcy ja'a nämädaaxpähajxy
hänajty jim häñaabiä Dioswiinduum. Hujtsjatiä
orotsim hänajty. Je'eduhñ ñänøømby coo ja'a Dios
ja'a jäya'ayhajxy jiaanč tehñ yajcumädowa'añ,
ja'a hajxy ca'a mäbøjpä. Cøjxta'axiøø ja'a Dios
ñä'ägädä hity.

⁸ Jiiby Diostsajtøgooty, haagä joc jiiby pu'xwädijp.
Jimä joc chooñ maa ja'a Dios møj jaanč yhitiän.
Caj pøn jiiby hoy ñä'ägädä tägø'øwa'añ tsajtøgooty
høxtä coonä ja'a Dios hänajty juxtujc-hooc tøø ya-
jtsaačhpøcy ja'a jäya'ayhajxy ca'a mäbøjpä.

16

¹ Mänitøch nmädooyy coo jäya'ay møc quiapxy Diostsajtøgooty. Mänitä Diosmoonsä näjuxtujcpä ñämaayyä:

—Nøcx hajxy cuhmänactem jii by naaxwiin ja'a orotsimjootypä. Je'eduhn ñänøømby coo ja'a Dios jiaanč tehñ yajcumädowa'añ ja'a hajxy ca'a mabøjpä.

² Mänitä Diosmoonsä tu'ug hoy quiuhmänactemy hädaa yaabä naaxwiin ja'a yhorotsimjootypä. Pønjatiä animalseñä hänajty møød ja'a hamøjpä, pønjatiä yhädiuunnaxy hänajty wiingudsähgøøyyäp, nägøxiä haxøøgpu'uds hajxy piaatä ja'a jaanč tehñ piahmbä.

³ Mänitä Diosmoonsä miämetspä hoy quiudemø'øy mejjiooty ja'a yhorotsimjootypä. Mänitä mejyñøø jiajty nebiä ho'ogyjiäya'añø'tiän. Cøjx yho'ogy mädyiijaty jii by tsänaaby mejjiooty.

⁴ Mänitä miädägøøgpä hoy møjnøøjooty quiudemø'øy ja'a yhorotsimjootypä møød jim nøøgopcjooty. Mänitä nøø jiajty nebiä nø'tiän.

⁵⁻⁶ Mänitä Diosmoonsä ja'a nøøgüendähajpä miänaañ:

—Wiindsøn Dios, caj miich tii pojpa tii cädieey mmøødä. Cøjxta'axiøø miich mhity. Hoy jaduhn coo miichä jäya'ayhajxy tøø myajtsaačhpøcy, coo nø'ty hajxy tøø myaghu'ugy, je'eguiøxpä coo miich mgu'ug xyajpuhho'cä møødä miich mmädia'agy hajxy tøø xyajwá'xäbä.

⁷ Mänitä tu'jäya'ay miänaañ maa ja'a altarän:

—Tøyhajt jaduñ. Wiindsón Dios, hoy jaduñ coo miichä jäya'ayhajxy tøø myajtsaachpøcy. Miich cuhdujt cøxiä mmøød.

⁸ Mänitä Diosmoonsä ja'a miämädaaxpä ja'a xøø yajwiingutemøøyy ja'a yhorotsimjootypä. Mänitä xøø quiuhdujtmooyä coo ja'a jäya'ay ñó'ogät.

⁹ Hoyhoyyä jäya'ayhajxy cøxiä tiooyy. Pero cabä yhaxøøgcuhdujt hajxy hänajty jia najtshixø'øwa'añ. Haxøøgjatiä Dios hajxy ñänøømy ja'a jim tsajpootypä. Cabä Dios hajxy piädaacy møj jaanç, hoyyä Dios cuhdujt jia møødä maa ja'a häyohngøxpän.

¹⁰ Mänitä Diosmoonsä miämägooxpä quiudemøøyy maa ja'a animal hänajty yhäña'ayän, ja'a yhorotsimjootypä. Mänit cøjx wyiingoodsø'øy majatiä animal hänajty yhane'emiän. Mänitä jäya'ay tioots hajxy yajtsu'udsøøyy je'eguiøxpä coo hajxy hänajty jiaanç tehñ chaachpøcy.

¹¹ Paadiä Dios hajxy haxøøgjaty ñänøømy. Cabä yhaxøøgcuhdujt hajxy hänajty jia najtshixø'øwa'añ.

¹² Mänitä Diosmoonsä ja'a miädädujcpä jiiby quiudemøøyy Eufratesmøjnøøjooty, ja'a yhorotsimjootypä. Mänitä nøø tiøøch. Jaduñä reyhajxy hänajty hoy ñaxø'øwa'añ, ja'a hajxy hänajty jim tsohnda'agaambä maa ja'a xøø piädsømiän.

¹³ Mänitøchä haxøøgjuøhñdy tægøøg nhixpädsøømy. Jiiby hajxy piädsømmøøyy maa ja'a dragón yhaawjootiän, møød maa ja'a animal yhaawjootiän, møød maa ja'a miämetspä animal yhaawjootiän, ja'a møjcu'ugongä miädia'agy hänajty yajwá'xäbä. Jaduñä haxøøgjuøhñdy hajxy hänajty quiähxø'øgy nebiä yocchän.

14 Hix, møjcu'uhajxy je'e. Hoy-yagjuøñäjäty hajxy hänajty yajcähxø'øgy. Mänitä reyhajxy hoy nägøxiä wioyii, ja'a hajxy hädaa yaabä naaxwiimbä, coo hajxy nøcxy chiptuna'añ møødä Dioscøxpä, mänaa ja'a Dios yajnähdijjiän coo chiptuna'añ. Mäjaamøødä Dios jaduhñ.

15 Jaaya'ay jaduhñ mänaamb: “Cab jaduhñ pøn ñä'ägädä najuø'øy mänájøch hänajty ngäda'aga'añ. Jootcujc je'e pønä Diosmädia'agy hänajty hamuumdu'joot mäßøjp. Jaduhñ mäwínäts hänajty yhida'añ nebiä jujcypiän. Cabä hänajty chähdiunaannä.”

16 Mänitä reyhajxy yhamugøøyy maa xiøhatiän Armagedón ja'a hebreohayuuc-haamby.

17 Mänitä Diosmoonsä ja'a miäjuxtujcpä cøxp quiuhdeemnajxy ja'a yhorotsimjootypä. Tu'ugä jäya'ay møc quiapxy maa ja'a Dios yhäñaadiaactän jim tsajpootyp:

—Tøø jaduhñ miaañä.

18 Mänit wiädsujcy møødä hänee yaaxy. Mänitä hujx møc ñajxy. Cabä hujx jaduhñ mänaaxøø ñaxy neby jaduhñ tøø ñaxiän.

19 Mänitä møjcajpt ñiwia'xä. Tägøøghit jaduhñ hoy miähmøøñä. Mänitä tøjc cøjx piummy wiinduhmyhagajpt. Mänitä Dios jäya'ayhajxy chaačhtiuuñ hoyhoy, ja'a hajxy hänajty jim tsänaabiä Babilonia-cajptooty.

20 Mänitä tun cøjx yhadägoyyø'øy møødä naax ja'a hänajty jim hijpä mejyquiujc.

21 Mänitä jäya'ayhajxy quiuhga'awøøyyä caandøststuu hamøjjaty. Juxychägui'x kilo hänajty näje'e jiemčhä. Coo hajxy jiaančh

tehm̄ chaachpøjcy, paadiä Dios hajxy haxøøgjaty ñämaayy.

17

¹ Mänítøchä Diosmoonsä tu'ug xñämejch, ja'a hajxy hänajty näjuxtujcpä, ja'a orotsim̄ hajxy hänajty miøødäbä. Mänítøch xñämaayy:

—Jam̄ nyajnähxø'øy coo ja'a cuhhindo'oxiøjc ja'a mõjpä yajtsaachpøga'añii, ja'a jim̄ häñaabiä mejywyiing.

² Tøø ja'a rey ja'a to'oxiøjc hajxy yaa miøødsäna'ay hädaa yaabä naaxwiin. Ja'a to'oxiøjcøxpä ja'a jäya'ayhajxy nägøxiä yaa yhaxøøgwädity hädaa yaabä naaxwiin.

³ Mänítøchä Dioshespíritu xyajwiinhijxy. Mänítøchä Diosmoonsä jim̄ xyajnøcxy maa pøn̄ quia'a tsäna'ayän. Mänítøchä to'oxiøjc tu'ug nhijxy. Animalnähgøxp hänajty yhäña'ay. Tsaptsä animal ñi'x. Jimä mädia'agy hänajty miøødä cujaay ja'a ñi'xcøxp. Haxøøgjatiä Dios hänajty ñänømy. Juxtujcä quiopc hänajty je'e y majcä quiaa'pt.

⁴ Ja hucy ja tsaptsä to'oxiøjc wyit hänajty je'e. Oro hänajty ñaandsømhajpy møødä hočhaa møød perlas. Orotsim̄ hänajty quiø'øggø'øwhajpy. Madiu'u haxøøgpä hänajty jiiby yhity orotsim̄jooty.

⁵ Jim̄ hänajty miøødä wyiinnähgopcøxp cujaay: “Ja'a mõjcajt Babilonia hädaa. Ja'a cuhhindo'oxiøjc tiajhajxy hädaa. Ja'a haxøøgpä yhøjxä tiecy hädaaduhñ ja'a hädaa yaabä naaxwiimbä.” Cab jaduhñ yhowyiinjuøøñjä.

⁶ Mänítøch nnajuøøyy coo ja'a to'oxiøjc hänajty miu'ugyii. Ja'a Dioshuung ñø'tyhajxy hänajty tøø yhúucäxä møød hajxy tøø yagho'ogyíjábä

je'eguiøxpä coo ja'a Jesucristo miädia'agy hajxy miäbøjcä. Coočh jaduħn nhijxy, njaančh tehñ yagjuøøyyhøch jaduħn.

⁷ Mänitøčhä Diosmoonsä xñämaayy:

—Tii jaduħn coo mwi'i yagjuø'øy. Nhawaanäanäbøch miičh ja'a to'oxiøjcøxpä møødä animalcøxpä, ja'a to'oxiøjc yaghäñaabiejpiä, ja'a juxtujcpä quiopc, ja'a majcpä quiaa'pt.

⁸ Yø'ø animal tøø mwiinhíxiäbä, jugyhajp hijty yø'øduħn. Hoy tøø jia cuhdägoy, jutpädsømaamb jadähooc. Mänit nøcxy yho'ogaannä. Pønjetiä xiøø jim ca'a miimb cujaay librojooty, coo ja'a animal hajxy yhíxät coo tøø jiutpädsømy, mänit hajxy hoyhoy yagjuø'øwa'añ. Pero pønjetiä xiøø jim miimb cujaay librojooty, je'eds hajxy cøjxta'axiøø jugyhadaamb nebiä Dios jjugyhatiän, je'eguiøxpä coo ja'a xiøøhajxy jim quiujáhyyäxä mänaa ja'a naaxwiimbä yhawijy tiøø'xta'aguiän.

⁹ Pøn jaduħn wiinjuøøby, ween hädaaduhñ hoy yhuuc wiinjuø'øy: Yø'ø quiopc juxtujcpä, jaduħn mäwíinäts hajxy yø'ø nebiä juxtujcpä tunän. Jimä to'oxiøjc yhäña'ay.

¹⁰ Jaanä jaduħnduhmbä, jaduħn mäwíinäts hajxy yø'ø nebiä juxtujcpä reyän. Nämägoøxc hajxy jaduħn tøø quiuhdägoonä. Tu'ug jäda'ahaty guio-biernähajnä. Jatu'ug, cahnä je'e tiägø'øyñä. Coo hänäjty tøø tiägøøñä, cab jaduħn jiega'añ.

¹¹ Haa ja'a animal tøø quiuhdägóyyäbä, tu'ugä näjuxtujcpä rey jaduħn. Miämetsc-hoocpä jaduħn tøø piädsøømgombä. Mänit nøcxy yho'ogaannä.

¹² 'Haa ja'a majcpä quiaa'pt tøø mwiinhíxiäbä, nämajcä reyhajxy jaduħmbä. Cahnä hajxy

tiägø'oy gobiernähajpä. Jaduhnä møjcuहुदुत hajxy mio'owa'añii tu'hora quipxy møødä animal.

13 Tu'ugmädia'aguiä reyhajxy yhity ja'a nämajcpä. Mänitä animal cuहुदुत hajxy mio'owa'añ møødä mäjaa.

14 Mänit hajxy tiägø'owa'añ tsiptuumbä maa ja'a Meeghuungcøxpän. Mäjäda'agaambä Meeghuung jaduһn. Hix, je'e ja'a møjcuहुदुत nä'ägä møød. Pønjaty je'e jiamiøødhajpy, Dioshuunghajxy je'eduhн. Pedyii hajxy miäbøcy.

15 Mänitøchä Diosmoonsä xñämäaguiombä:

—Yøø mejy tøø mwiinhíxiäbä maa ja'a to'oxiøjc hijty yhäña'ayän, jaduһn mäwínäts yøø nebiä wiinduhmьhagajpt-tsoһmbän. Madiu'u hayuuc hajxy quiapxy.

16 Y yøø animal quiaa'pt tøø mwiinhíxiäbä ja'a majcpä, mänitä to'oxiøjc hajxy miähaһhada'añ. Nähwa'ads høxwa'ads hajxy jaduһn ñähgue'egaannä. Chu'udsaamby hajxy jaduһn; mänit hajxy ño'oga'añ.

17 Ja'a Dios jaduһn tøø wyiinmahñdymo'oy coo hajxy jaduһn quiudiúnät nebiä Dios tøø yajnähdijjiän, coo hajxy tu'ugmädia'agy yhidät, coo ja'a animal hajxy quiuhdujtmó'owät, høxtä coonä hänäjty tøø yhabaady nebiä Dios yajnähdijjiän.

18 Haa yøø to'oxiøjc tøø mwiinhíxiäbä, jaduһn mäwínäts yøø nebiä møjcajptän maa ja'a reyhajxy nägøxiä xiøønaxiän.

18

1 Mänitøchä Diosmoonsä tu'ug njaag hijxy coo hänäjty miänacy tsajpootyp. Mayyä cuहुदुत

hänajty miøødä. Haamb tsämaamb hänajty jaduhñ. Hajaj jaduhñ hädaa yaabä naaxwiin.

² Mänit møc yaaxy:

—Tøø ja'a møjcajpt Babilonia quiøxy pumy. Jimä møjcu'uhajxy chänaañä, møødä haxøøgjuøhñdy madiu'ubä, møødä haxøøghanimalhajxy jäyøøbiä.

³ Tøø ja'a jäya'ayhajxy nägøxiä quiøxy pahijxpä nebiä Babilonia haxøøgcuħdujt miøødän. Tøø ja'a reyhajxy miøødtsäna'ay. Tøø ja'a hajuu-biädøjc-hajxy miäyøøjøøñä je'eguiøxpä coo ja'a Babilonia hijty cøxiä wiinä yaghøxhäyoy.

⁴ Mänitøchä jäya'ay nmädooyy coo hänajty jim quiapxy tsajpootyp:

—Pønjätyhøch nhuunghajpy, mdsónäp hajxy jim maa yø'ø cajptän, neby hajxy jaduhñ mga'a pajatcø'øwät, neby hajxy jaduhñ mga'a padsaaçhpøgät.

⁵ Haa ja'a jäya'ayhajxy jim tsänaabiä Babilonia, tøø hajxy møj may jiaançh tehñ quiädieey. Hoyhoyä Dios jiaançh tehñ yajtsaaçhpøga'añ.

⁶ Jaduhñä Babiloniatsohmbä hajxy mduundägätsät nebiä wiinghäna'c hajxy tøø tiuñän. Mejtsjäduhñtiä hajxy myajtsaaçhpøgät.

⁷ Tøø hajxy hanaxiä jiaançh tehñ ñiguiumayii. Cøxiä wiinä hajxy tøø jiaançh tehñ yaghøxhäyoy. Paady hajxy mjaançh tehñ yajtsaaçhpøgät. Jaduhñ quiopcooty jia wi'i miäna'añ: “Jaduhñhøch chaa nhäña'ay nebiä møjcuħdujtmøødpän. Nä'a jájtäbøchä nnihyhap jim. Cábøch jaduhñ mänaa nnä'ägä jootmayhada'añ.”

⁸ Coo jaduhñ miäna'añ, paquiä chaaçhpøga'añ. Piaadaambiä yuu møødä häyohn møødä ho'og

tägoy. Toyáannäp je'eduhñ. Ja'a Dios jaduñ mänañ coo jaduñ chaächtiunóøjät. Jaayá'ayäts möjcuñdujtmøød.

⁹ Haa ja'a reyhajxy, ja'a to'oxiøjc hajxy hänajty tøø miøødtsänä'ayäbä, coo hajxy jaduñ yhíxät coo hänajty tiooñä, mänit hajxy ñäjø'øw ñäxuudsä'añ.

¹⁰ Tsähgø'ø-tsähgø'ø hajxy hänajty jäguem tiäna'awa'añ. Mänit hajxy miäna'ana'añ:

—Miiçh Babiloniacajpt, may miiçh cuñdujt hijty mjaançh tehñ miøødä. Pero paquiä mjaançh tehñ quiuhdägooyy.

¹¹ Mänitä hajuubiädøjc-hajxy ñäjø'øw ñäxuudsäambä, je'eguiøxpä coo ja'a tioogyhajxy quia'a nä'ägädä juyáañäxä.

¹² Madiu'u toogy hajxy hänajty miøødä: oro, møødä plata, møødä hoçhaa, møødä perlas, møødä howyit, møødä linowit, møødä sedawit, ja hucy ja tsapts. Jaduhñä quepy hajxy hänajty madiu'u miøødäbä ja'a pa'agxuu'pä, ja'a tsowjatypä, møødä tijatiä elefantetøødshadeeñdiuc-hädiúñäbä, møødä hobiujxt, møødä pujxt, møødä mármoltsaa.

¹³ Jaduhñä canela hajxy hänajty miøødäbä, møødä jøø'xychooy ja'a jaançh tehñ pia'agxuu'pä, møødä poom, møødä mirra, møødä perfume, møødä vino, møødä hon, møødä harina hoybä, møødä trigo, møødä jäyujc, møødä waj, møødä meeg, møødä cuaay, møødä carreta, møødä moonsädøjc jamiäjüyyäbä.

¹⁴ Mänitä hajuubiädøjc-hajxy miäna'ana'añ:

—Tøø miiçh xquiøxy øøjcä tijaty miiçh mhadsojpy møødä mmäyøøhadyíjäbä.

15 Ñäjø'ow ñäxuudsaaambiä hajuubiädøjc-hajxy, ja'a hajxy hänajty tøø miäyøøj'ø'yäbä maa yø'ø cajptän. Tsähgø'ø-tsähgø'ø hajxy hänajty tiäna'ay jäguem.

16 Mänit hajxy miäna'ana'añ:

—Tøø yø'ø møjcajpt jiaanč tehṁ chaačhpøcy. Jaduhṁ hijty je'e nebiä to'oxiøjc howyitmøødpän ja hucy ja tsapts, møødä oromøødpä, møødä hočhaamøødpä, møødä perlas møødpä.

17 Paquiä ja'a miäyøøhadyíjábä tøø quiøxy pøjcäxä.

Haa ja'a jäya'ayhajxy hänajty wädijpä barcojooty, jäguem hajxy hänajty tiäna'awaambä, møødä wyiindsøn hajxy, møød hajxy nä'ä wädijpä.

18 Coø hajxy yhijxy coø ja'a cajpt hänajty tiooñä, mänit hajxy yaaxy:

—Cab mädyii cajpt ñä'ägädä mäbaady nej yø'ø møjcajpt hijtiän.

19 Mänit hajxy tiägøøyy jøøbiä xuu'tspä. Mänit hajxy yáaxcombä:

—Tøø yø'ø møjcajpt jiaanč tehṁ chaačhpøcy. Haa ja'a cubarcohajxiä, tøø hajxy jia mäyøøj'øøñä coø yø'ø cajpt hijty jiaanč tehṁ miäyøøjä. Paquiä tøø quiuhdägooñä.

20 Pønjaty jim tsänaaby tsajpootyp, ween hajxy nägøxiä mxooñda'agy, møødä Diosquexy møødä Dioshuung, je'eguiøxpä coø ja'a Dios yø'ø cajpt tøø yajcumädoy.

21 Jaanč tehṁ miøcä Diosmoonsä tu'ug. Mänitä cruundätsaa yajpädø'cy. Mänit miejyquia'adsøøyy. Mänit miänaañ:

—Jaduh_hndsä Babiloniacajpt jiadaambä yhabetaambä. Cab jaduh_h mänaa ñä'ägädä cähxø'øgaannä.

²² Cab jaduh_h jim pø_h xiu'uxaannä. Caj pø_h jim tiunaannä. Cab hajxy jim jiødsannä.

²³ Ni jøø_n jim quia'a toyaannä. Cab hajxy jim piøgaannä yhu'ugaannä. Paadiä Babiloniacajpt jaduh_h jiada'añ yhabeta'añ je'eguiøxpä coo ja'a cu'ug jiaančh teh_m miäyøøjä. Tøø ja'a jäya'ayhajxy nägøxiä piahixy ja'a Babilonia yhaxøøgcuhdujt.

²⁴ Haa ja'a Diosquexy møødä Dioshuunghaxiä, ja'a hajxy yaghó'cäbä, jimä ñø'tyhajxy tøø miähmø'y maa yø'ø cajptootiän. Hix, cu'ug jaduh_h jatcøøyy.

19

¹ Mänitøch nmädooyy majiäya'ay hänajty jim ya'axy tsajpootyp:

Møj jaančhä Dios jaduh_h. Jaaya'ay hajxy xya-jwaats xyajtséjcäm.

Tsøg hajxy wiingudsähgøøyyäm coo møcmäjaa miøødä.

² Hoyyä Dios quiudiuuñ coo ja'a cuhhi_hndo'oxiøjc hoy piäda'agy haducytium, je'eguiøxpä coo ja'a yhaxøøgcuhdujt piahíjxäxä ja'a jäya'ayhajxy nägøxiä, y coo tøø yagho'ogy ja'a Diosquexypä møødä Dioshuung.

Coo ja'a Dios ja'a ca'awiindøybä yajcumädowa'añ, yejpiä tøyhajt jaduh_h; cab nä'ä nägoobä yajcumädoy.

³ Mänitä majiäya'ayhajxy miänáa_hgombä:

Møj jaančhä Dios. Cøjxta'axiøø yø'ø
cuhhindo'oxiøjc yhatoy yhapøgø'øwa'añ.

4 Mänitä majjäya'ay ja'a Dios hajxy wyiinji-
jcädaacy, ja'a hajxy nähii'xmädaaxpä møødä ani-
malhajxy ja'a nämädaaxpä. Mänit hajxy miänaañ:

—Tøyhajt jaduñ, möj jaančhä Dios.

5 Mänitä jäya'ay jim tu'ug quiapxy maa ja'a Dios
hänajty yhäña'ayän:

Näma'aw ja'a Dios hajxy coo miøjjä coo
jiaančhä, pønjaty Diosquexy, pønjatiä Dios
wiingudsähgøøby, miøjjä miuutscä.

6 Mänitøch nmädooy coo majiäya'ay hänajty
quiapxy. Jaduñ yajmädooy nebiä mejy møc
yhahøøchän, nebiä hänee møc ya'axiän:

Møj jaančhä Dios jaduñ. Tøø tiägøøñä gob-
iernähajpä.

Jimä mõjcuhtujt miøødä.

7 Tsøg hajxy jootcugøøyyäm, tsøg hajxy
xoonäacäm. Tsøgä Dios hajxy möj jaanč
päädäacäm.

Tøø yhabaatnä coo ja'a Meeghuung piøgaannä.
Tøø ja'a jaxie'eb ñiyhahixøøyyänä.

8 Howyit jaduñ jaanč tehñ yajpøgø'øwáañäp,
wa'adspä, haambä tsämaambä,
nømä majiäya'ayhajxy miänaañ. Haa ja'a howyitä,
je'eduhñ ñänøømby coo ja'a Dioshuunghajxy
hänajty hoy tøø wiädity hädaa yaabä naaxwiin.

9 Mänitøchä Diosmoonsä xñämaayy:

—Cujaay jaduñ: “Jootcuyc hajxy yhity pønjaty
tøø yajwoy tøø yajwich maa ja'a Meeghuung
piøga'añän.”

Mänitøch xñämäaguimbä:

—Tøyhajtä Diosmädia'agy jaduhñ.

¹⁰ Mänitøchä Diosmoonsä nja wiinjicädaacy. Nja wiingudsähgø'øwáañhøch jaduhñ. Mänitøch xñämaayy:

—Ca'ačh xwyiingudsähgø'øy. Høøchä Dios xmioonsähajp nej mijts xmioonsähajpän, coo mijtsä Jesucristo miädia'agy hoy myajtuunä. Ja'a Dios mäßocy mwiingudsähgø'øwäp.

Tøyhajtä Jesucristo miädia'agy. Tu'ugmädia'agy hajxy yhity, pønjatiä Jesucristo miädia'agy ya-jwá'xäp, pønjatiä Jesucristo capxpaatp.

¹¹ Mänitøch tsajpootyp nhijxy coo tøø yhawa'ačh. Mänitøchä jäya'ay tu'ug nhijxy coo ja'a ca'awiindøybä hoy yajcumädowa'añ, coo hoy chiptuna'añ. Paady xiøhaty ja'a hoguudiuumbä, ja'a tøyhajtyejpä. Poobcuaañähgøxp hänajty yhäñ'ay.

¹² Jaduhñä wyiin hänajty quiähxø'øgy nebiä jøøn tioyyän. Mayyä cuhjén hänajty miøødä cuhduum. Jimä xøø hänajty miøødä cujaay. Ni pøn hänajty quia'a najuø'øy tii xøø je'e. Je'eduhñ nidiuhm najuøøby.

¹³ Nø'tiä wyit hänajty tøø yaghucy. Ja'a Diosmädia'agy hänajty xiøhaty.

¹⁴ Jaanč tehñ miajiäya'ay hänajty panøcxp haagä poobcuaañähgøxp. Poobwit hoybä hajxy hänajty miøød, jaanč tehñ pioob jaanč tehñ wia'ads.

¹⁵ Jim yø'øya'ay espada jaanč tehñ jiojpp hänajty miøødä yhaawjooty. Je'e ja'a jäya'ay hänajty ya-jpuxaamby. Jaanč tehñ miøc guiobiernähada'añ. Hoyhoyyä jäya'ay chaächtiuna'añ nebiä Dios ja'a jäya'ay yajcumädoyyän.

16 Jimä xiøø hänajty miøødä cujaay wyitcøxp møødä piuuguiøxp: “Hädaa møjcuहुdujtmøød; ni pøn møjcuहुdujt jaduһn quia'a møødä.”

17 Mänitøchä Diosmoonsä tu'ug nhijxy coo hänajty jim tiäna'ay maa ja'a xøøjän. Mänit jaanč tehм miøc yaaxy. Ja'a luudhajxy møjyaaxä, ja'a hajxy cøxp jäyøøwiädijpä:

—Min hajxy tsu'uds. Ja'a Dios hajxy jaduһn xmio'owaamb.

18 Jäya'ay hajxy nägøxiä mdsu'udsaamb, miøjjä miuutscä, hopiønä, møødä rediøjc-hajxy, møød hajxy tuumbä soldadowiindsøn, møød hajxy møcmäjaamøødpä, møødä cuaay, møød hajxy cuaayhäñaabiä.

19 Mänitøchä animal nhijxy. Møødä reyhajxy hänajty jim choonä møødä quiu'ughajxy. Tsiptunaamb hajxy hänajty jaduһn møødä jaaya'aguiøxpä ja'a cuaañahgøxp wädijpä møødä quiu'ug.

20 Mänitä animal miajtsä møødä craa ja'a jaanč tehм jiäya'awyiinhøhmbä. Tøø ja'a craa hänajty yajcähxø'øgy hoy-yagjuøøñäjaty maa ja'a animal wyiinduuman. Jaduһnä craa hänajty tøø wyiinhøøñ pønjaty yø'ø animal seña hänajty møødhajtäp, pønjaty yø'ø animal yhädiuunnaxy hänajty tøø wyiingudsähgøøyyä. Mänit hajxy nämetsc jiøønjuipøøyyä maa azufre hänajty tioyyän.

21 Mänitä quiu'ughajxy yaghó'cäxä. Jaaya'ay jaduһn mäyagho'c, ja'a hänajty cuaayhäñaabiä. Espadahaam miäyagho'cy, ja'a jaanč tehм jiøjpä, ja'a hänajty jim miøødpä yhaawjooty. Mänitä ho'ogyjiäya'ayhajxy chu'tsä. Ja'a luudhajxy jaduһn mädsu'ts jaanč tehм quiu'uxiä.

20

¹ Mänítøchä Diosmoonsä tu'ug nhijxy. Jim tsajpootyp hänajty miänacy. Jimä juthawaatst hänajty quiø'ogonhaty, ja'a hänajty jaançh tehñ quiøøcpä. Jimä cadena hänajty quiø'øwitshajpä.

² Mänitä mõjcu'ugong miajtsä, ja'a xøhajpä Satanás. Ja'a dragón je'e mõødä jecychahñdy. Mänit quiø'øxojsä tiecyxiojsä cadenahaam.

³ Mänit quiujuipøøyyä jutjooty. Mänit yhawägüi'itsä. Mänitä Diosmoonsä yhahoo'ch maa ja'a juthaawän. Mil jomøjtä mõjcu'ugong hänajty jiihy yhida'añ, nebiä jäya'ay jaduhñ quia'a wiinhóhñnät. Coø hänajty mil jomøjt tøø yhabejnä, mänit yhøxmadsa'añii. Pero cab hänajty jejcy yajwädita'añii coø hänajty tøø yhøxmächii.

⁴ Mänítøch nhijxy coø cu'ughajxy hänajty yhäñ'a'y. Haagä mõjcu'ugong hajxy hänajty coø hajxy nägøxiä yajtyøyahjtyégät. Mänítøchä jäya'ayä yháañämähajxy nhijxä, pønjaty hänajty tøø yo'puxyii. Paady hajxy yo'pujxä coø hajxy hänajty tøø Dyiosmädia'agy-yajwa'xy coø ja'a Jesucristo Dyioshuungä. Cabä animal hajxy hänajty tøø wyiingudsähgø'øy, ni ja'a yhahädiuunnaxy. Ni cab hajxy hänajty tøø piädáacäxä ja'a animal seña, ni wyiinnähgopcøxp ni quiø'øgøxp. Mänítøch nhijxy coø hajxy jiuypijønä. Mänitä Jesucristo hajxy miøødtägøøyy gobiernähajpä. Mil jomøjt hajxy hänajty tiuna'añ.

⁵⁻⁶ Jayøjp hajxy jiuypijøjtsohñ. Jootcuyc hajxy yhity. Nebiä teediän ja'a Dios hajxy miøødtuñ. Cab hajxy chaachtuuna'añii. Coø mil jomøjt hänajty tøø yhabety, mänitä jäya'ay yháañämähajxy jiaac

jujypioogaambä nägøxiä, ja'a hajxy hänajty hoy tøø quia'a wädítiäbä. Mänit hajxy yajcumädowa'añii.

7 Coø mil jomøjt hänajty tøø yhabejnä, mänitä Satanás yhøxmdsa'añii.

8 Mänit tiägø'øwa'añ jäya'awyiinhøhmbä wiinduhmyhagajpt. Yajwiinhøønaambä Gog møødä Magog. Mänit hajxy yhamugø'øwa'añ møødä quiu'ughajxy coø hajxy hänajty chiptuna'añ. Jaanč tehṃ miay hajxy hänajty jaduṃ.

9 Wiinduhmyhagajpt hajxy choona'añ. Mänitä Dioshuunghajxy jiuḥbic jiuḥgodø'øwa'añii. Mänitä Dios jøøn yajca'awa'añ. Cøxy toyaambä Magoghajxy jaduṃ.

10 Mänitä møjcu'ugong jjøønjuipøøyyä maa ja'a azufre hänajty tioyyän, maa ja'a animalhajxy hänajty tøø jjøønjuipø'øyiijän, møødä craa hänajty tøø jiäya'awyiinhøøñbä. Cøjxta'axiøø hajxy jiiby chaačpøga'añ xøømdsuhṃ.

11 Mänitøchä Dios nhijxy coø hänajty yhäñ'aay. Poobä yhäñaabiejt hänajty cruundä. Mänitä naaxwiimbä yhadägoyyøøyy maa ja'a Dioswiinduumän møød tsajtcøxp.

12 Mänitøchä háañämähajxy nhijxy miøjjä miu-utscä. Jiṃ hajxy hänajty tiäna'ay Dioswiinduum. Mänitä Dios ja'a libro yaghawaach møødä libro wiingpä. Jiibiä xiøøhajxy hänajty myiñ cujaay ja'a hajxy jugyhadaambä cøjxta'axiøø nebiä Dios jiu-gyhatiän. Mänitä Dios ja'a libro quiapxy pø hoyyä háañämähajxy hänajty tøø jiäya'ayhaty, pø caj.

13 Mänitä háañämähajxy jiiby piädsøømy mejjiooty, ja'a hajxy hänajty jiiby tøø yhö'oguiäbä.

Jaduhñ hajxy jii by piädsøombä naaxpa'c. Ja'a hajxy hänajty hoy tøø jiäya'ayhátiaä, hawa'adstuum hajxy hoy miähmøøñä. Ja'a hajxy hänajty hoy tøø quia'a jäya'ayhátiaä, haducytium hajxy hoy miähmø'øy.

¹⁴⁻¹⁵ Mänitä møjcu'ugong jøønjooty piädaacä. Mänitä háañämähajxy jøønjooty quiujuipøøyyä, pønjataä xiøø hänajty ca'a miimb cujaay librojooty. Cab hajxy cøjxta'axiøø jiugyhada'añ nebiä Dios jiugyhatiän.

21

¹ Mänitøchä tsajpootyp jemybiä nhijxy møødä naaxwiin jemybiä. Tøø ja'a tuctsajpootyp hänajty tiägoonä møødä tucnaaxwiimbä. Møødä mejy hänajty tøø tiägoobiä.

² Mänitøchä Dioscajpt nhijxy, ja'a Jerusalén jemybiä. Jim hänajty miänacy tsajpootyp. Jim hänajty tøø choon maa ja'a Diosän. Yajxonñ hänajty quiähxø'øgy nebiä jaxie'eb ñiyhahixø'øyiiän coo hänajty piøga'añ.

³ Mänitä jäya'ay møc jiaanč tehñ quiapxy jim tsajpootyp:

—Huug hix, jimä Dios tøø chänaadiaacpøcy maa ja'a jäya'ayhajxiän. Quiu'ughadaamñbiä Dios ja'a jäya'ayhajxy. Wiingudsähgø'øwáañäp ja'a Dios jaduhñ.

⁴ Jaduhñä Dios miäna'ana'añ coo ja'a jäya'ayhajxy quia'a jøøñät. Cab hajxy pia'ambedaannä, yho'ogaannä. Cab hajxy jiø'øwaannä xiuudsaannä. Tøø yø'øduhmbä hänajty quiøxy cuhdägoonä.

⁵ Mänitä Dios miänaañ:

—Tøøch cøxiä wiinä nhädiuundägach.

Mänit miänáangombä:

—Cujaay jaduñ. Tøyhájtøch nmädia'agy jaduñ. Cábøch nhøhnda'agy.

⁶ Mänitøch xñämaayy:

—Tøø jaduñ miaañä. Høøch nyajt-sohndaac; jaaná høøch nyajmaabiä. Pønä jioot hamuumdu'joot tøø piäda'agy coo jiugyhada'añ cøjxta'axiøø nébiøch njugyhatiän, nguhdujtmó'owäbøch jaduñ coo jaduñ jiugyhádät.

⁷ Pøn mäjädaacp, je'e jugyhadaamb cøjxta'axiøø nébiøch njugyhatiän. Høøch cøjxta'axiøø xTieedyhadaamb. Nhuunghadáambiøch jaduñ.

⁸ Haa ja'a hajxy jaduñ ca'a mäjädaacpä, jøønjooty hajxy nøcxy quia'awa'añ maa ja'a azufre tioyyän. Jiiby hajxy cøjxta'axiøø chaačhpøga'añ, møød hajxy ca'a mäsøjpä, møød hajxy ca'awiindøybä, møød hajxy jäya'ay-yagho'pä, møød hajxy amigähamädoobä, møød hajxy mäwijts mäsäxujpä, møød hajxy quepychechwiingudsähgøøbiä, møød hajxy høhndaacpä.

⁹ Mänitøchä Diosmoonsä tu'ug nhijxy, ja'a hajxy näjxujcpä, ja'a orotsim hajxy miøødpä cødu'ug. Jimä tsø'ty häyohn hänajty miøødä ja'a juxtujcpä orotsim. Mänitøch xñämaayy:

—Jamä jaxie'eb nyajnähixø'øy ja'a Meeghuung tio'oxiøjc-hadaambiä.

¹⁰ Nwiinhíjxypøch hänajty; ja'a Dioshespíritøch hänajty xyajwiinhijxp. Mänitøchä Diosmoonsä xwioonøcxy maa ja'a cøxptuñguhduumän.

Mänitöchä Dioscajpt xyajnähxöøyy. Jerusalén xiøhaty. Jim hänajty miänacy tsajpootyp maa ja'a Diosän.

11 Jaanč tehṃ yhaamb jaanč tehṃ chämaambä cajpt hänajty nebiä Diosän. Jaduhṃ hänajty yhaambä chämaambä nebiä hočhaa jaanč tehṃ chowbän, nebiä jaspetsaajän. Jaduhṃ hänajty tiø'xiä nebiä hijxtän.

12 Piquiä ja'a cajpt quiuraa hänajty yhamuu'dsø'øguiä. Jaanč tehṃ quiøxp hänajty yhamuu'dsø'øguiä. Majmetscä curaahaaw hänajty miøødä. Majmetscä Diosmoonsähajxy hänajty jim yhadäna'ay. Cødu'ugjaty hajxy hänajty yhadäna'ay maa ja'a curaahaawän. Tu'ugjatiä curaahaaw hänajty miøødä cujaay nebiatiä judíosahajxy xiøhaty ja'a nämajmetscjatypä.

13 Tägøøgä curaahaaw hänajty xøøbädsøømypiä; tägøøg hänajty tsuxpojpejpä; tägøøg hänajty jøømbojmanajpä; tägøøg hänajty xøøguhnaajxpä.

14 Majmetscä tsaa hänajty jilby maa hänajty miuu'dsø'tsooñän. Jim tsaagøxp hänajty quiujaayä nebiatiä Meeghuungä quiuguexyhajxy hänajty xiøhaty, ja'a nämajmetspä.

15 Haa ja'a Diosmóonsøch hänajty xmiøødmädiaacpä, jimä oropaxyquipxt hänajty miøødä. Je'e ja'a cajpt hänajty yajquipxaamby møødä curaahaaw møødä yhamuu'dsø'øgy.

16 Haa ja'a cajpt, hamädaaxteec hänajty je'e. Jaduhñtiä yoñä nebiä yhoocän. Mänitä Diosmoonsä ja'a cajpt qyipyx ja'a oropaxyquipxthaam. Mejtsmil cumejtsmägo'x kilómetro hänajty yoñä; jadhuhṃ hänajty quiøxpä; jaanä jadhuhṃ yhooc hänajtypä.

17 Haa ja'a yhamuu'dsø'øguiä, tægøøghii'x cumädaaxc metro hänajty quiøxpä.

18 Haagä jaspetsaahädiuñ ja'a hamuu'dsø'øgy hänajty. Haagä oro ja'a cajpt hänajty. Jaduhñ hänajty quiähxø'øgy nebiä hijxt jaançh tehñ tiø'xypän.

19 Haa ja'a majmetspä tsaä hänajty jiiby hijpä maa ja'a yhamuu'dsø'øgy miuu'dsø'tsooñän, haagä hoçhaa hänajty miøød. Haa ja'a jayøjpä tsaajä, jaspe hänajty miøød; ja'a miämetspä, zafiro hänajty miøød; ja'a miädägøøgpä, ágata hänajty miøød; ja'a miämädaaxpä, esmeralda hänajty miøød;

20 ja'a miämägooxpä, ónice hänajty miøød; ja'a miädädujcpä, cornalina hänajty miøød; ja'a miäjuxtujcpä, crisólito hänajty miøød; ja'a miäductujcpä, berilo hänajty miøød; ja'a miädaaxtujcpä, topacio hänajty miøød; ja'a miämajcpä, crisoprasa hänajty miøød; ja'a miämajtu'ugpä, jacinto hänajty miøød; ja'a miämajmetspä, amatista hänajty miøød.

21 Ja'a majmetspä curaahagø'ow, haagä perlahädiuñ hänajty cødu'ugjaty. Haa ja'a mõjtu'u, orohädiuñ je'e. Jaduhñ hänajty quiähxø'øgy nebiä hijxt tiø'xiän.

22 Cábøch tsajtøjc jimñ nnä'ägädä hijxy maa yø'ø cajptän, je'eguiøxpä coo ja'a Dios jimñ chäna'ay møødä Meeghuung. Møjcuhdujtä Dios miøød.

23 Haamb tsämaambä Dios jimñ yhity møødä Meeghuung. Paadiä xøø jimñ quia'a hañ ni ja'a po'o.

24 Coo ja'a Dioshajxy jimñ yhañ chämamy, paadiä jäya'ayhajxy jiiby wiädita'añ, ja'a hajxy hänajty tøø

ñähwá'ačhäbä. Møødä reyhajxy jiiy wiäditaambä. Yajmedsaamby hajxy mädyijaty hoy yajxon̄.

²⁵ Cabä curaahaaw mänaa yhaduga'añ. Cab jaduñ mänaa wyiingoodsø'øwa'añ maa yø'ø ca-jptän.

²⁶ Medsaambä jäya'ayhajxy jim̄ Dioswiingudsähgøøbiä.

²⁷ Cabä haxøøgpä jiiy mänaa tiägø'øwa'añ cajptooty, ni ja'a jäya'ayhajxy ca'awiindøybä ni ja'a hōhndaacpä. Jagooyyä jäya'ayhajxy jiiy tiägø'øwa'añ pōnjatiä xiøø jiiy miimb cujaay librojooty ja'a Meeghuung miøødpä. Jaaya'ayādshajxy cōjxta'axiøø jugyhadaamb nebiä Dios jiugyhatiän.

22

¹ Mänitōchä Diosmoonsä mõjnøø tu'ug xya-jnähixøøyy jaanč teh̄m̄ tiø'xy nebiä hijxtän. Jim̄ hänajty piädsømø'øy maa ja'a Dios ja'a Meeghuung hänajty miøødhäñ'aayän. Ja'a mõjnøø jaduhmbä, yejpiä jugyhajt jaduñ.

² Møjtu'ugujcä mõjnøø hänajty piäyø'øgy. Mejt-snøøba'a ja'a quepychaa hänajty tu'ug tiäna'ay, ja'a jugyhajtyejpä. Majmetshoocä quepychaa hänajty tiøømbety tu'jomøjtpä. Wiindu'ugäpo'ojayt hänajty tiøømhaty. Ja'a yhaayhaamä jäya'ayhajxy ñähwa'ač wiinduhmyhagajpt.

³ Cabä haxøøgpä jim̄ yajpaada'añ. Hix, jimä Dioshajxy yhäñ'aawa'añ møødä Meeghuung. Jimä miöonsäm wyiingudsähgø'øwa'añijäm.

⁴ Jaduhñä wyiin jiojphajxy yhixáanäxä. Haa ja'a Dios xiøøhajxiä, jim̄ cujaay miøødhadäänäxä maa ja'a mioonsä wyiinnähgopcøxpän.

⁵ Cab jaduhñ mänaaxøø wyiingoodsø'øwaanñä. Cabä xøø jim̄ yhanaanñä, ni jøøn jim̄ quia'a ha-jajaanñä. Ja'a Dios jim̄ hajajaamb cudøø'xaamb. Haa ja'a hajxy jim̄ tsánaabiä, cøjxta'axiøø hajxy jim̄ guiobiernähada'añ.

⁶ Mänítøchä Diosmoonsä xñämaayy:

—Tehm̄ tiøyhajt hädaa mädia'agy jaduhñ. Haa ja'a Diosä, quiejx ja'a quiuguexy jaduhñ coo ja'a mioonsä nõcxy yhawáanäxä coo miäbodhaty ti-jaty jadaänäp tunáanäp. Ja'a Dios jaduhñ na-jtscapxøøyy —nømhøchä Diosmoonsä xñämaayy.

⁷ —Mobädájpøch jiiby nhäda'aga'añ —nømä Dios miänaañ.

Jootcujc yhity põnjatiä Diosmädia'agy hoy cudi-uumb nej yaa myiñän cujaay hädaa librojooty.

⁸ Høøch jaduhñ tøø nhixy tøø nmädoy, høøch Juanhajpä. Cooch nwiinhijxpädøøyy, mänítøchä Diosmoonsä nwiinjicädaacy, ja'açh hänäjty tøø xyajwiinhíxiäbä; nja wiingudsähgø'øwáanhøch jaduhñ.

⁹ Mänítøch je'e xñämaayy:

—Ca'açh xwyiingudsähgø'øy. Høøchä Dios xmioonsähajp nej mijts jaduhñ xmioonsähajpän coo ja'a Diosmädia'agy hajxy myajwa'xy. Pønjaty hoy cudiuumb nej yaa myiñän cujaay hädaa librojooty, moonsähájtäp hajxy je'ebä ja'a Diósäm. Ja'a Dios mäböcy hajxy mwiingudsähgø'øwäp.

¹⁰ Mänítøch xñämäaguimbä:

—Tøø miäbodhaty coo ja'a Diosmädia'agy tiøjiada'añ nej yaa myiñän cujaay hädaa librojooty. Paady, cabä Diosmädia'agy yu'uçh myaghídät. Naxy mdehm̄ yajwá'xät.

11 Weenä ca'awiindøyhäna'c-hajxy jiaac jatcø'øy haxøøg. Weenä hoyhäna'c-hajxy jiaac cudiuñ hoy nebiä Dios yhane'emiän. Dioshuung hajxy je'eduhñ —nømhøchä Diosmoonsä xñämaayy.

12 —Tøyhajt jaduñ. Mobädájpøch jii by nhäda'aga'añ. Nøcxáambøchä jäya'ayhajxy nbäda'aga'añ hodium, ja'a hajxy hoy tøø quiudiúñbä. Haa ja'a jäya'ayhajxy tøø quia'a cuiúñbä, haxøøgtúumhøch hajxy nøcxy nbäda'aga'añ.

13 Høøch cøxiä nyajtsohndaac. Høøch jadähooc cøxiä nyajmayáangombä —nømä Dios miänaañ.

14 Jootcujc hajxy yhity pønjaty nähwaatsp. Je'edshajxy jii by tægø'øwaamb Dioscajptooty. Je'edsä cuhdujt hajxy mo'owáanäp coo ja'a tøømdsa'am hajxy jiøø'xät ja'a jugyhajtyejpä.

15 Pero cabä ca'awiindøyhäna'c-hajxy jii by tiægø'øwa'añ, ni ja'a mäwijtspä ni ja'a mäbäxujpähajxy, ni ja'a amigähamädoobähajxy, ni ja'a jäya'ay-yagho'pähajxy, ni ja'a quepychech-wiingudsähgøøbiähajxy, ni ja'a høhndaacpähajxy.

16 —Høøch Jesucristo, tøøchä nguguexy nguexy coo ja'a hermanohajxy cøxiä yhawáanäxät. Høøchä rey David nhaphajpy nhoc-hajpy. Y xyhaphajp xyhoc-hájpøch je'ebä. Høøch, jaxiøømhájpøch høøch —nømä Jesucristo miänaañ.

17 Jaduhñä Dioshespíritu miänaambä:

—Min —jaduhñä Meeghuung tio'oxiøjc miänaambä.

Pøn jaduhñ mädoob, ween jaduhñ miänáambät:

—Min.

Pønä joot pädaacp hamuumdu'joot coo cøjxta'axiøø jiugyhada'añ nebiä Dios jiugyhatiän,

yagjugyhadáanäp jaduñ nebiä jiuğyhatiän. Cab jaduñ yagjuya'añii.

¹⁸ Pønjatiä Diosmädia'agy hamädoowhiip nej yaa myiñän cujaay hädaa librojooty, nnämäabiøch jaduñ coo ja'a mhamdsoo mädia'agy hajxy mga'a yajmäjaayó'øwät. Coo hajxy jaduñ mjatc'øwät, mäniä Dios hajxy xjiaanç tehñ yajtsaächpógät nej yaa jaduñ myiñän cujaay hädaa librojooty.

¹⁹ Y coo hajxy näje'ejaty mbuhgónät, cabä Dios hajxy xyagjugyhádät cøjxta'axiøø neby je'e jiuğyhatiän, nej yaa myiñän cujaay hädaa librojooty. Cab hajxy jiiby xyajtäg'øwät Dioscajptooty.

²⁰ Jaaya'ay jaduñ mädiaacpä, je'eduhñ mänaamb:

—Tøyhajt jaduñ. Mobädájpøch jiiby nhäda'aga'añ —nømä Dios miänaañ.

Amén. Miñ paquiä Jesucristo. Miiç højts nWiindsønhajpy.

²¹ Ween mijtsä Jesucristo ja'a hoyhajt ja'a weenhajt nägøxiä xmio'oy. Amén.

El Nuevo Testamento en mixe de Guichicovi New Testament in Mixe, Isthmus (MX:mir:Mixe, Isthmus)

copyright © 1988 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixe, Isthmus

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixe, Guichicovi [mir], Mexico

Copyright Information

© 1988, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixe, Isthmus

© 1988, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022

4e564219-157f-5807-b810-47a15308b8b8